

## صندوق الراجحي المتوازن

# التقرير السنوي للعام 2025م

تم تحضير هذا المحتوى من قبل شركة الراجحي المالية، وهي شركة مرخصة من قبل هيئة السوق المالية بموجب الترخيص رقم 07068-37

ويقع مقرها الرئيسي في المملكة العربية السعودية -مدينة الرياض الإدارة العامة: 8467 طريق الملك فهد - حي المروج - ص.ب. 2743 - الرمز البريدي 12263

يمكن الحصول على الشروط والأحكام و تقارير الأداء عن طريق المراكز الاستثمارية الخاصة بالراجحي المالية أو زيارة الموقع الإلكتروني [www.alrajhi-capital.com](http://www.alrajhi-capital.com)

## (أ) معلومات صندوق الاستثمار:

### 1- اسم صندوق الاستثمار:

صندوق الراجحي المتوازن

### 2- أهداف الصندوق وسياسات الاستثمار وممارساته:

صندوق الراجحي المتوازن هو صندوق استثماري مفتوح يهدف إلى تحقيق توازن بين المحافظة على رأس المال وتنمية رأس المال عن طريق توزيع الأصول في صناديق فئات أوراق مالية متنوعة تتوافق مع الضوابط الشرعية للصندوق .

يهدف الصندوق للاستثمار بشكل رئيسي في صناديق استثمارية أخرى ذات الطرح العام باتباع استراتيجية استثمارية نشطة من خلال تخصيص الأصول في مجموعة مختارة من الصناديق التي تضمن التوزيع الأمثل للاستثمار والتي تحقق أقصى العوائد الممكنة بالحد الأدنى من المخاطر، ويتم معظمها وفق المؤشرات القياسية المعتمدة وفيما يلي موجز لأنواع الأصول التي يستثمر بها الصندوق بشكل أساسي :

- صناديق أدوات أسواق النقد
  - صناديق الدخل الثابت
  - صناديق الأسهم
  - صناديق فئات الأوراق المالية الأخرى التي لا تندرج تحت الفئات السابقة وتشمل الصناديق المتداولة / والصناديق العقارية المتداولة
- كما يوضح الجدول التالي سياسة تركيز الاستثمارات في الصندوق :

نوع الاستثمار	الحد الأدنى	الحد الأعلى
النقد، وصناديق أدوات أسواق النقد	60%	100%
صناديق الدخل الثابت	0%	15%
صناديق الأسهم	0%	25%
صناديق فئات الأوراق المالية الأخرى التي لا تندرج تحت الفئات السابقة وتشمل الصناديق المتداولة / والصناديق العقارية المتداولة	0%	25%

الصندوق هو صندوق منخفض المخاطر يتركز استثماره بنسبة عالية في صناديق أسواق النقد ، وبنسبة أقل صناديق فئات الأصول الأخرى.

يسعى الصندوق لتحقيق أفضل العوائد من خلال إدارة نشطة تطبق مجموعة من المعايير المالية والمحاسبية، وذلك بهدف تحقيق أقصى العوائد الممكنة بالحد المعقول من المخاطر حسب طبيعة وأهداف الصندوق من خلال الاستثمار في صناديق استثمارية مطروحة طرماً عاماً تمت الموافقة على طرحها من قبل هيئة السوق المالية. كما يمكن للصندوق الاستثمار في صناديق استثمارية خليجية أو عالمية مرخصة من هيئات تنظيمية خليجية و/أو أجنبية وفقاً لتنظيم بلد آخر خاضع لتنظيم مساوي على الأقل لذلك المطبق على صناديق الاستثمار في المملكة لغرض تحقيق أهداف الصندوق على أن يستثمر في أحد و/أو جميع فئات الأصول المذكورة أعلاه ويشمل ذلك الصناديق المدارة من قبل مدير الصندوق أو تابعيه، على أن تكون متوافقة مع الضوابط الشرعية للصندوق.

قد يستثمر الصندوق في مشتقات الأوراق المالية لجهة مصدرة خاضعة لقواعد الكفاية المالية الصادرة عن الهيئة أو الصادرة عن جهة رقابية مماثلة للهيئة لغرض الإدارة الفعالة للمحفظة والتحوط من مخاطر تقلب الأسعار على أن تكون متوافقة مع الضوابط الشرعية، وعلى ألا يتجاوز ذلك 10٪ من صافي قيمة أصول الصندوق.

للمزيد من التفاصيل حول استراتيجية الاستثمار يرجى الاطلاع على الشروط و الأحكام.

وللاطلاع على السياسات المتعلقة بحقوق التصويت التي يتبعها مدير الصندوق في الجمعيات العامة للشركات المدرجة، يرجى زيارة الرابط التالي:

<https://www.alrajhi-capital.com/-/media/Feature/AlRajhiCapital/PDFs/Voting-Policy/Voting-Policy-AR.pdf>

### 3-سياسة توزيع الدخل والأرباح:

لن يقوم الصندوق بتوزيع أي أرباح أو توزيعات نقدية على المستثمرين وسيقوم بإعادة استثمار الأرباح الموزعة في الصندوق لتعزيز أداء الصندوق

### 4-بيان بخصوص تقارير الصندوق:

التقرير السنوي لصندوق الراجحي المتوازن متاح عند الطلب بدون مقابل ومتوفر في موقعنا الإلكتروني

[www.alrajhi-capital.com](http://www.alrajhi-capital.com)

### 5-وصف المؤشر الاسترشادي للصندوق، والموقع الإلكتروني لمزود الخدمة (إن وجد).

- 75.75% سايبور (3 شهور)
- 12.5% مؤشر داو جونز لأسواق الأسهم الإسلامية
- 2.5% مؤشر ستاندرز أند بورز لأسواق الأسهم الخليجية المتوافقة مع الضوابط الشرعية
- 10% مؤشر ستاندرز أند بورز لأسواق الأسهم السعودية المتوافقة مع الضوابط الشرعية

المتوافقة مع الضوابط الشرعية للصندوق ويمكن الاطلاع على معلومات المؤشر في الموقع التالي [www.alrajhi-capital.com](http://www.alrajhi-capital.com)



(ب) أداء الصندوق:

1- جدول مقارنة يغطي السنوات المالية الثلاث الأخيرة (أو منذ تأسيس الصندوق) يوضح التالي ادناه:

2023	2024	2025	
194,742,573.20	371,200,675	381,043,551	أ-صافي قيمة أصول الصندوق في نهاية كل سنة مالية (ريال سعودي)
12.1706	13.1260	13.1761	ب-صافي قيمة الأصول لكل وحدة في نهاية كل سنة مالية (ريال سعودي)
12.1515	13.1380	13.4629	ج-أعلى صافي قيمة أصول الصندوق لكل وحدة عن كل سنة مالية
11.0828	12.1616	12.8874	ج-أقل صافي قيمة أصول الصندوق لكل وحدة عن كل سنة مالية
16,001,056.98	28,279,907	28,919,298	د-عدد الوحدات المصدرة في نهاية كل سنة مالية
0.06%	0.07%	0.05%	هـ- قيمة الأرباح الموزعة لكل وحدة. ونسبة المصروفات (%)
-	-	-	ز - نسبة الأصول المقترضة من إجمالي قيمة الأصول، ومدة انكشافها وتاريخ استحقاقها.
-0.58	0.30	-4.83	ح- نتائج مقارنة أداء المؤشر الاسترشادي للصندوق بأداء الصندوق

2- سجل أداء يغطي مايلي:

(أ) العائد الإجمالي لسنة واحدة، وثلاث سنوات، وخمس سنوات، أو (منذ التأسيس):

منذ التأسيس	عشر سنوات	خمس سنوات	ثلاث سنوات	سنة واحدة	العوائد التراكمية (%)
261.17	57.74	27.97	19.01	0.38	الصندوق
163.07	67.92	31.96	24.83	5.21	المؤشر

(ب) العائد الإجمالي السنوي لكل سنة من السنوات المالية العشر الماضية، أو (منذ التأسيس)

2021	2022	2023	2024	2025	العوائد السنوية (%)
8.62	1.08	9.82	7.85	0.38	الصندوق
7.20	1.27	10.39	7.55	5.21	المؤشر
2016	2017	2018	2019	2020	العوائد السنوية (%)
2.68	3.58	1.80	7.24	5.60	الصندوق
3.56	5.00	2.53	7.20	5.99	المؤشر

(ج) جدول يوضح مقابل الخدمات والعمولات والأتعاب التي تحملها صندوق الاستثمار على مدار العام. ويجب أيضاً الإفصاح بشكل واضح عن إجمالي نسبة المصروفات، ويجب الإفصاح عن ما إذا كانت هناك أي ظروف يقر فيها مدير الصندوق الإعفاء من أي رسوم أو تخفيضها.:

المصاريف والرسوم كما في 31 ديسمبر 2025م (ر.س)	
-	رسوم الإدارة
37375	أتعاب المحاسب القانوني
60,000.00	مكافأة أعضاء مجلس إدارة الصندوق
7,500.00	رسوم رقابية ( من قبل هيئة السوق المالية)
90,225.00	رسوم حفظ
15,063.00	رسوم استشارات ضريبية
6,499.00	رسوم أخرى
216,662.00	الإجمالي
0.05%	إجمالي نسبة المصروفات
2.00%	رسوم الاشتراك

(د) يجب تطبيق قواعد حساب بيانات الأداء وأي افتراض بشكل متسق:

الاداء يحسب بناء على معدّل العائد المرجّح زمنياً ويتم تطبيقه بشكل مستمر.

(3) إذا حدثت تغييرات جوهرية خلال الفترة وأثرت في أداء الصندوق، يجب الإفصاح عنها بشكل واضح:

لم يحدث تغييرات جوهرية خلال الفترة أثرت في أداء الصندوق.

(4) الإفصاح عن ممارسات التصويت السنوية على أن تحتوي اسم المصدر وتاريخ الجمعية العمومية وموضوع التصويت وقرار التصويت (موافق /

غير موافق / الامتناع من التصويت):

يرجى الاطلاع على الملحق رقم (1).

(5) تقرير مجلس ادارة الصندوق السنوي على أن يحتوي - على سبيل المثال:

(أ) أسماء أعضاء مجلس إدارة الصندوق، مع بيان نوع العضوية:

- السيد / صالح بن ذياب الدرعان (رئيس المجلس – عضو غير مستقل)
- الشيخ الدكتور/ أنس بن عبدالله العيسى (عضو غير مستقل)
- السيد/ علي بن عبدالله الصقيه (عضو مستقل)
- السيد/ عبدالعزيز بن صالح العمير (عضو مستقل)

(ب) ذكر نبذة عن مؤهلات أعضاء مجلس إدارة الصندوق.

السيد/ صالح بن ذياب الدرعان (رئيس المجلس – عضو غير مستقل)

يشغل السيد صالح الدرعان منصب الرئيس التنفيذي للشؤون المالية في شركة الراجحي المالية، ولديه أكثر من 16 عاماً من الخبرة في القطاع المالي وأعمال المحاسبة والزكاة والضرائب. شغل السيد صالح منصب مدير تنفيذي رئيسي في شركة ديوليت السعودية لضرائب الشركات، وقد عمل قبل ذلك في هيئة الزكاة والضريبة والجمارك مديراً لكبار المكلفين ومشرفاً على ادارات التدقيق، كما قد عمل مديراً للتقارير الإدارية والموازنات في مصرف الراجحي - السعودية بالإضافة إلى عدد من الجهات الأخرى. السيد صالح حاصل على شهادة ماجستير في المحاسبة من جامعة أوكلاهوما سيتي - الولايات المتحدة الأمريكية، ودرجة البكالوريوس في المحاسبة من بالإضافة إلى الزمالة السعودية للمحاسبين القانونيين (CPA) جامعة الملك سعود بالرياض. السيد صالح الدرعان حاصل على شهادة الزمالة الأمريكية في المحاسبة (SOCPA).

الشيخ الدكتور/ أنس بن عبد الله العيسى (عضو غير مستقل)

أمين اللجنة الشرعية ومدير الإدارة الشرعية بشركة الراجحي المالية، يحمل شهادة الدكتوراه من المعهد العالي للقضاء بجامعة الإمام محمد بن سعود الإسلامية، ويحمل الماجستير وبكالوريوس الشريعة من الجامعة نفسها، عمل في المجموعة الشرعية بمصرف الراجحي، وله مساهمات في مجال الاستشارات الشرعية والقانونية والتدريب.

السيد/ علي بن عبدالله الصقيه (عضو مستقل)

يشغل الأستاذ علي الصقيه حالياً منصب مدير إدارة الحوكمة والمخاطر والالتزام في أحد الجهات الحكومية. وشغل قبل ذلك منصب مدير إدارة الحوكمة والمخاطر والالتزام لدى أمانة منطقة الرياض، وعمل قبل ذلك ككاتب رئيس تنفيذي لوحدة إدارة المخاطر الوطنية وقبلها كمستشار في وزارة الاقتصاد والتخطيط. وقد عمل الأستاذ علي قبل ذلك في القطاع الخاص، ومن أبرز المحطات شغل منصب مدير إدارة الالتزام ومكافحة غسل الأموال لدى شركة جدوى للاستثمار وقبل ذلك في بنك ، بالإضافة إلى عمله في هيئة السوق المالية. الأستاذ علي حاصل على شهادة الماجستير في إدارة JP MORGAN CHASE BANK الخليج الدولي وقبل ذلك في NEW MEXICO STATE UNIVERSITY الأعمال من جامعة الفيصل، وشهادة البكالوريوس في إدارة نظم المعلومات والإدارة القيادية من جامعة

السيد/ عبد العزيز بن صالح العمير (عضو مستقل)

يشغل الأستاذ عبد العزيز بن صالح بن عبد العزيز العمير حالياً منصب رئيس تنفيذي في شركة وصل للاستثمار التجارية منذ عام 2012م وقبل انضمامه لشركة وصل، عمل رئيساً لإدارة المبيعات وكبار المستثمرين في شركة الراجحي المالية، ولديه خبرة تزيد عن 15 سنة في مجال تمويل الشركات والخدمات الاستثمارية والتسويقية. كما يشغل منصب عضو مجلس ادارة في صندوق الراجحي ريت وشركة التامين العربية التعاونية وشركة بداية لتمويل المنازل وعدد من الشركات التجارية والصناعية، حاصل على شهادة البكالوريوس في ادارة الأعمال من جامعة ويستر في مدينة جنيف، سويسرا.

(ج) وصف أدوار مجلس إدارة الصندوق ومسؤولياته.

1. الموافقة على جميع العقود والقرارات والتقارير الجوهرية التي يكون الصندوق العام طرفاً فيها، ويشمل ذلك - على سبيل المثال لا الحصر - الموافقة على

عقود تقديم خدمات الإدارة للصندوق، وعقود تقديم خدمات الحفظ، ولا يشمل ذلك العقود المبرمة وفقاً للقرارات الاستثمارية في شأن أي استثمارات

قام بها الصندوق أو سيقوم بها في المستقبل.

2. اعتماد سياسة مكتوبة فيما يتعلق بحقوق التصويت المتعلقة بأصول الصندوق.
  3. الإشراف، و - متى كان ذلك مناسباً - الموافقة أو المصادقة على أي تعارض مصالح يفصح عنه مدير الصندوق.
  4. الاجتماع مرتين سنوياً على الأقل مع لجنة المطابقة والالتزام لدى مدير الصندوق أو مسؤول المطابقة والالتزام لديه لمراجعة التزام الصندوق بجميع القوانين والأنظمة واللوائح ذات العلاقة، ويشمل ذلك - على سبيل المثال لا الحصر - المتطلبات المنصوص عليها في لائحة صناديق الاستثمار وأي تعديل عليها.
  5. الموافقة على جميع التغييرات المنصوص عليها في المادتين الثانية والستين والثالثة والستين من لائحة صناديق الاستثمار وأي تعديل عليها وذلك قبل حصول مدير الصندوق على موافقة مالكي الوحدات والهيئة أو إشعارهم (حيثما ينطبق)
  6. التأكد من اكتمال ودقة شروط وأحكام الصندوق وأي مستند آخر (سواء أكان عقداً أم غيره) يتضمن إفصاحات تتعلق بالصندوق العام ومدير الصندوق وإدارته للصندوق العام، إضافة إلى التأكد من توافق ما سبق مع أحكام لائحة صناديق الاستثمار وأي تعديل عليها.
  7. التأكد من قيام مدير الصندوق بمسؤولياته بما يحقق مصلحة مالكي الوحدات وفقاً لأحكام لائحة صناديق الاستثمار وأي تعديل عليها وشروط وأحكام الصندوق.
  8. الاطلاع على التقرير المتضمن تقييم أداء وجودة الخدمات المقدمة من الأطراف المعنية بتقديم الخدمات الجوهرية للصندوق المشار إليه في الفقرة (ل) من المادة التاسعة من لائحة صناديق الاستثمار وأي تعديل عليها؛ وذلك للتأكد من قيام مدير الصندوق بمسؤولياته بما يحقق مصلحة مالكي الوحدات وفقاً لشروط وأحكام الصندوق وما ورد في لائحة صناديق الاستثمار وأي تعديل عليها .
  9. تقييم آلية تعامل مدير الصندوق مع المخاطر المتعلقة بأصول الصندوق وفقاً لسياسات وإجراءات مدير الصندوق حيال رصد المخاطر المتعلقة بالصندوق وكيفية التعامل معها.
  10. العمل بأمانة وحسن نية واهتمام ومهارة وعناية وحرص وبما يحقق مصلحة مالكي الوحدات.
  11. تدوين محاضر الاجتماعات التي تشتمل على جميع وقائع الاجتماعات والقرارات التي اتخذها مجلس إدارة الصندوق.
  12. الاطلاع على التقرير المتضمن جميع الشكاوى والإجراءات المتخذة حيالها المشار إليه في الفقرة (م) من المادة التاسعة من لائحة صناديق الاستثمار وأي تعديل عليها؛ وذلك للتأكد من قيام مدير الصندوق بمسؤولياته بما يحقق مصلحة مالكي الوحدات وفقاً لشروط وأحكام الصندوق وما ورد في لائحة صناديق الاستثمار وأي تعديل عليها .
- (د) تفاصيل مكافآت أعضاء مجلس إدارة الصندوق.
- المكافآت المتوقعة دفعها إلى مجلس إدارة الصندوق تصل إلى "60,000 ريال سعودي" كحد أقصى سنوياً للأعضاء المستقلين مجتمعين (يشمل هذا المبلغ مكافأة حضور الاجتماعات والتي تعادل 5,000 ريال لكل عضو مستقل عن كل اجتماع).
- (هـ) بيان بأي تعارض متحقق أو محتمل بين مصالح عضو مجالس إدارة الصندوق ومصالح الصندوق.
- يمكن لأعضاء مجلس إدارة الصندوق أن يكونوا أعضاء في صناديق استثمارية أخرى ذات أهداف استثمارية مشابهة لأهداف الصندوق سواءً كانت تدار من قبل مدير الصندوق أو من قبل أي مدير صندوق آخر. ولذلك فمن الممكن أن يجد أحد أعضاء مجلس إدارة الصندوق في نطاق ممارسته لأعماله أنه في موقف ينطوي على تعارض محتمل في الواجبات أو المصالح مع واحد أو أكثر من الصناديق. وفي هذه الحالات سوف يراعي عضو مجلس الإدارة التزاماته بالتصرف بما يحقق مصالح مالكي الوحدات المعنيين حسب دوره ومسؤوليته كعضو مجلس إدارة بالصندوق وذلك بالعمل بأمانة وحسن نية وحرص إلى درجة ممكنة عملياً دون إغفال التزاماته تجاه عملاء الصناديق الأخرى عند الاطلاع على أي تعارض محتمل في المصالح وفي الحالات التي تتطلب التصويت سوف يمتنع ذلك العضو عن التصويت إذا رأى أعضاء مجلس الإدارة وجوب ذلك. علماً أنه إلى تاريخ إعداد شروط وأحكام الصندوق لا يوجد تعارض متحقق بين مصالح عضو مجلس إدارة الصندوق ومصالح الصندوق.

(و) بيان يوضح جميع مجالس إدارة الصناديق التي يشارك فيها عضو مجلس الصندوق ذي العلاقة. يدرك المستثمر في هذا الصندوق أن أعضاء مجلس الإدارة قد يكون لهم عضويات مماثلة في صناديق استثمارية أخرى، ويجتهد مدير الصندوق لبيان وتحديث – من حين لآخر – جميع أسماء الصناديق الاستثمارية المدارة من قبل الشركة التي يحل فيها أحد أو جميع أعضاء مجلس الإدارة. الجدول التالي يوضح عضويات أعضاء مجلس الإدارة الحالية في الصناديق الاستثمارية المرخصة والعاملة في المملكة العربية السعودية.

أعضاء مستقلين		أعضاء غير مستقلين		
السيد/ علي الصقيه	السيد/ عبدالعزيز العمير	الشيخ/ أنس العيسى	السيد/ صالح الدرعمان (رئيس المجلس)	اسم الصندوق
✓	✓	✓	✓	صندوق الراجحي للبتروكيماويات
✓	✓	✓	✓	صندوق الراجحي القيادي
✓	✓	✓	✓	صندوق الراجحي العقاري للتوزيعات الشهرية
✓	✓	✓	✓	صندوق تكافل الوقفي
✓	✓	✓	✓	صندوق تراحم الوقفي
✓	✓	✓	✓	صندوق الراجحي للعوائد
✓	✓	✓	✓	صندوق الراجحي للتوزيعات الشهرية 2
✓	✓	✓	✓	صندوق الراجحي للشركات المتوسطة والصغيرة
✓	✓	✓	✓	صندوق الراجحي للنشط
✓	✓	✓	✓	صندوق الراجحي للإنضمام للمؤشرات
✓	✓	✓	✓	صندوق الراجحي للتوزيعات الشهرية
✓	✓	✓	✓	صندوق الراجحي للدخار والسيولة بالريال السعودي

التقرير السنوي لصندوق الراجحي المتوازن للعام 2025م

✓	✓	✓	✓	صندوق الراجحي للدخار والسيولة بالدولار الأمريكي
✓	✓	✓	✓	صندوق الراجحي للصكوك
✓	✓	✓	✓	صندوق الراجحي المتوازن
✓	✓	✓	✓	صندوق الراجحي للنمو
✓	✓	✓	✓	صندوق الراجحي المحافظ
✓	✓	✓	✓	صندوق الراجحي للأسهم السعودية
✓	✓	✓	✓	صندوق الراجحي للأسهم الخليجية
✓	✓	✓	✓	صندوق الراجحي للأسهم العالمية
✓	✓	✓	✓	صندوق الراجحي لأسواق الأسهم العربية
✓	✓	✓	✓	صندوق الراجحي لأسهم قطاع المواد الأساسية
✓	✓	✓	✓	صندوق الراجحي إم إس سي أي لمؤشر الأسهم السعودية متعدد العوامل
✓	✓	✓	✓	صندوق الراجحي للنمو والتوزيعات
✓	✓	✓	✓	صندوق الراجحي المرن للأسهم السعودية
✓	✓	✓	✓	صندوق الراجحي المتنوع للتوزيعات
✓	✓	✓	✓	صندوق الراجحي للدخار المطور
✓		✓	✓	صندوق الجمعيات الصحية الوقفي
✓		✓	✓	صندوق جمعيات الأيتام الوقفي

التقرير السنوي لصندوق الراجحي المتوازن للعام 2025م

✓		✓		صندوق جمعيات التوحيد الوقفي
✓		✓	✓	صندوق جمعيات القرآن الكريم الوقفي
✓		✓	✓	صندوق جمعيات المنطقة الشرقية الوقفي
✓		✓	✓	صندوق جمعيات ضيوف الرحمن الوقفي
✓		✓	✓	صندوق جمعيات السقيا الوقفي
✓		✓	✓	صندوق الراجحي الوقفي
✓		✓	✓	صندوق الأوقاف الصحية
✓		✓	✓	صندوق الشفاء الصحي الوقفي
	✓		✓	صندوق الراجحي ريت
✓	✓	✓	✓	صندوق الراجحي الدولي للقطاع العقاري
✓	✓	✓	✓	صندوق الراجحي الدولي للصكوك
	✓			صندوق الراجحي المالية لفرص التطوير العقاري(1)
			✓	صندوق نخبة الراجحي المالية العقاري
	✓			صندوق الراجحي المالية لفرص العقاره (12)
	✓			صندوق لايفستايل للضيافة

- (ز) الموضوعات التي تمت مناقشتها والقرارات الصادرة بشأنها بما في ذلك أداء الصندوق وتحقيق الصندوق لأهدافه.
- 1- الاطلاع على تقارير إدارة الالتزام ومكافحة غسل الاموال الدورية ومناقشتها مع مسؤول الالتزام.
  - 2- مراجعة تقارير تقييم الالتزام بالضوابط الشرعية الصادر عن الادارة الشرعية.
  - 3- الاطلاع على معايير مختلفة متعلقة بالأداء وتحفيز أداء الصندوق وترتيبه مقارنة بالمنافسين.
  - 4- الموافقة على التعديلات بقائمة التواقيع المفوضة.
  - 5- مناقشة التغييرات على مستندات الصندوق.
  - 6- بالإضافة الى التغييرات المذكورة في الفقرة رقم (5) أدناه.

### (ج) مدير الصندوق:

#### 1- اسم وعنوان مدير الصندوق:

شركة الراجحي المالية، الإدارة العامة

8467 طريق الملك فهد - حي المروج

صندوق البريد 2743 الرمز البريدي 12263

هاتف: +966 920005856

فاكس: +966 114600625

المملكة العربية السعودية

الموقع الإلكتروني: [www.alrajhi-capital.com](http://www.alrajhi-capital.com)

سجل تجاري رقم 1010241681

رخصة هيئة السوق المالية رقم 07068/37

#### 2- اسم وعنوان مدير الصندوق من الباطن و/أو مستشار الاستثمار (إن وجد):

لا يوجد مدير صندوق من الباطن أو مستشار الاستثمار.

#### 3- مراجعة لأنشطة الاستثمار خلال الفترة:

بعد تقلبات السوق في عام 2024، حققت أسواق الأسهم العالمية أداءً أقوى، وإن كان متفاوتاً بشكل متزايد، في عام 2025، مدعوماً بنشاط اقتصادي قوي في الاقتصادات المتقدمة، وتخفيف ضغوط التضخم، وسياسات نقدية انتقائية داعمة. ومع ذلك، كانت العوائد متفاوتة بين المناطق والقطاعات، مما يعكس استمرار المخاطر الجيوسياسية، واختلاف مسارات النمو، وحساسية السوق المتزايدة لإشارات السياسات المالية والتجارية والنقدية.

تفوقت الأسواق الناشئة على الأسواق المتقدمة في عام 2025، مدعومةً بانتعاش الأسهم الصينية وسط سياسات تيسيرية موجهة، وضعف الدولار الأمريكي، وتحسن أوضاع السيولة العالمية، مما دفع تدفقات رأس المال إلى الأسواق الناشئة ورفع مؤشر MSCI للأسواق الناشئة بنسبة 30.6% في المقابل، حققت الأسواق المتقدمة مكاسب قوية ولكنها أقل نسبياً، حيث ارتفع مؤشر MSCI العالمي بنسبة 19.5%، مدعوماً بأرباح الشركات الأمريكية القوية والطلب المستمر على أسهم الشركات الكبيرة والشركات التقنية على الرغم من التحديات المتعلقة بالتقييم والظروف الجيوسياسية.

فيما يخص السلع، سجلت أسعار النفط انخفاضاً حاداً في عام 2025، حيث تراجع خام غرب تكساس الوسيط بنسبة 19.9%، مدفوعاً بتزايد توقعات فائض العرض وسط تسارع وتيرة زيادة إنتاج أوبك+، واستمرار إنتاج النفط الصخري الأمريكي، وارتفاع المخزونات، والمخاوف بشأن ضعف الطلب العالمي المرتبط بالتعريفات الجمركية وتباطؤ النمو، على الرغم من الاضطرابات الجيوسياسية المتقطعة. في المقابل، تفوقت المعادن النفيسة بشكل ملحوظ، حيث ارتفع سعر الذهب بنسبة 64.4% مدفوعاً بالطلب كالملاذ آمن، وعمليات شراء البنوك المركزية، وضعف الدولار الأمريكي، بينما قفز سعر الفضة بنسبة 146.8%، مدفوعاً بتدفقات الملاذ

الآمن والطلب الصناعي القوي.

شهدت أسواق الأسهم في دول مجلس التعاون الخليجي أداءً متبايناً في عام 2025، حيث انخفض مؤشر ستاندرد آند بورز المركب لدول مجلس التعاون الخليجي بنسبة 6.6%. وكانت الأسهم السعودية هي العامل الرئيسي وراء هذا التراجع، إذ انخفض مؤشر تداول لجميع الأسهم بنسبة 12.8%، مسجلاً بذلك أكبر انخفاض سنوي له في عقد من الزمان، مدفوعاً بتجدد التوترات التجارية العالمية في أعقاب الإجراءات الجمركية الأمريكية، وارتفاع تقلبات أسعار النفط، وضعف إجمالي أرباح الشركات، وانخفاض سيولة السوق، وخسائر فادحة في أسهم شركات كبرى مثل أرامكو السعودية وأكوا باور. وفي مناطق أخرى من المنطقة، كان الأداء أكثر إيجابية وإن كان متفاوتاً، حيث تصدرت مصر القائمة بنسبة 40.6%، مدفوعةً بزخم الإصلاحات، وتحسن أوضاع السيولة، ومشاركة قوية من المستثمرين المحليين. وتفوقت عُمان (بنسبة 28.2%) وديبي (بنسبة 17.2%)، مدعومتين بتحسين وضوح الأرباح، ونشاط البنية التحتية والسياحة، واستمرار قوة القطاعات المرتبطة بالعقارات. سجلت أبوظبي (+6.1%) والبحرين (+4.1%) وقطر (+1.8%) مكاسب أكثر تواضعاً، مما يعكس وفرة السيولة وقوة الميزانية العمومية، ولكنها محدودة بسبب ضعف النشاط التجاري، ونمو الأرباح الانتقائي، والحساسية لميول المخاطر العالمية.

بشكل عام، تميز عام 2025 بالمخاطرة الانتقائية والمدفوعة بالتقييم بدلاً من الارتفاعات واسعة النطاق، حيث أولى المستثمرون اهتماماً متزايداً لوضوح الأرباح، ومرونة الميزانية العمومية، وتوليد التدفقات النقدية، ووضوح السياسات، وسط ظروف سيولة أكثر صرامة، وعلاوات مخاطر جيوسياسية أعلى، وتشتت أكبر عبر أسواق الأسهم العالمية والإقليمية

#### 4- تقرير عن أداء صندوق الاستثمار خلال الفترة:

حقق الصندوق عائدات بنسبة 0.38% على أساس سنوي، في نهاية سنة 2025 مقارنة مع 5.21% للمؤشر الإرشادي.

للحصول على مزيد من التفاصيل حول أداء الصندوق، يرجى الاطلاع على القسم الخاص بأداء الصندوق.

#### 5- تفاصيل أي تغييرات حدثت على شروط واحكام الصندوق خلال الفترة:

تغييرات في مستندات الصندوق بتاريخ 29 يونيو 2025م وتفاصيل التغييرات هي كالتالي ( إضافة مصطلحات + تغيير مراجع حسابات الصندوق + تحديث لجنة الرقابة الشرعية وتحديثات إضافية في بعض البنود في الشروط والاحكام والتي تم إشعار هيئة السوق المالية ومالكي الواحدات وتم الإفصاح عنها في موقع الشركة وموقع السوق الالكتروني).

#### 6- أي معلومة أخرى من شأنها أن تُمكن مالكي الوحدات من اتخاذ قرار مدروس ومبني على معلومات كافية بشأن أنشطة الصندوق خلال الفترة:

لا يوجد

#### 7- إذا كان صندوق الاستثمار يستثمر بشكل كبير في صناديق استثمار أخرى، يجب الإفصاح عن نسبة رسوم الإدارة المحتسبة على الصندوق نفسه

#### والصناديق التي يستثمر فيها الصندوق:

لا يتقاضى مدير الصندوق رسوم إدارة، ولكن الصندوق يتحمل رسوم الإدارة للصناديق المستثمر فيها، تفصيل رسوم الصناديق التي يستثمر بها الصندوق كالتالي:

#	الصندوق	نسبة رسوم الإدارة	تستقطع من
1	صندوق الراجحي للدخار والسيولة بالريال السعودي	16.00%	صافي الربح
2	صندوق الراجحي للأسهم السعودية	1.75%	إجمالي الأصول
3	صندوق الراجحي للأسهم الخليجية	1.75%	إجمالي الأصول
4	صندوق الراجحي للأسهم الأسواق العربية	1.75%	إجمالي الأصول

## التقرير السنوي لصندوق الراجحي المتوازن للعام 2025م

صافي قيمة الأصول	0.50%	صندوق الراجحي للصكوك	5
صافي قيمة الأصول	1.75%	صندوق الراجحي للنمو والتوزيعات	6
صافي قيمة الأصول	1.50%	صندوق الراجحي للتمويل الغير مباشر	7
صافي قيمة الأصول	2.00%	صندوق الراجحي للنشط	8
صافي قيمة الأصول	2.00%	صندوق الراجحي للانضمام للمؤشرات	9
صافي قيمة الأصول	1.50%	صندوق الراجحي للشركات المتوسطة والصغيرة.	10
صافي قيمة الأصول	0.50%	صندوق الراجحي للعوائد	11
صافي قيمة الأصول	0.50%	صندوق الراجحي المطور للمرابحات	12
صافي قيمة الأصول	0.75%	صندوق جدوى ريت	13
صافي قيمة الأصول	1.00%	صندوق سدكو ريت	14
صافي قيمة الأصول	0.75%	صندوق الراجحي لتوزيعات الصكوك المستدامة	15
صافي قيمة الأصول	1.75%	صندوق الراجحي القيادي	16
صافي قيمة الأصول	1.75%	صندوق الراجحي المرن للأسهم السعودية	17
صافي قيمة الأصول	1.25%	صندوق الراجحي للتوزيعات الشهرية 2	18
صافي قيمة الأصول	1.25%	صندوق الراجحي العقاري للتوزيعات الشهرية	19
صافي الربح	16.00%	صندوق الراجحي للدخار والسيولة بالدولار الأمريكي	20
صافي قيمة الأصول	1.50%	صندوق الراجحي للتمويل الغير مباشر 2	21

**8- بيان حول العمولات الخاصة التي حصل عليها مدير الصندوق خلال الفترة، مبيناً بشكل واضح ماهيتها وطريقة الاستفادة منها:**  
لا يوجد عمولات خاصة لم يفصح عنها في الشروط والاحكام، وللحصول على مزيد من التفاصيل حول الشروط والاحكام، يرجى زيارة موقعنا الإلكتروني [www.alrajhi-capital.com](http://www.alrajhi-capital.com)

## 9- أي بيانات ومعلومات أخرى أوجبت هذه اللائحة تضمينها بهذا التقرير:

- لم يسجل أي حالة تضارب مصالح أو أي عملية دمج لصناديق الاستثمار.
- لا يستثمر مدير الصندوق أو أي طرف نظير في هذا الصندوق.
- كما أن نسبة الأتعاب الإجمالية للسنة المعنية إلى متوسط صافي قيمة أصول الصندوق العام هي 0.00%.
- تم الإفصاح عن مقابل الخدمات والأتعاب والعمولات في التقرير أعلاه.
- الصندوق لا يقوم بتوزيع ارباح.
- يرجى الاطلاع على مخالفة قيود الاستثمار في الملحق رقم (2).
- تم الإفصاح عن التغييرات الأساسية والغير أساسية في التقرير أعلاه.
- كما لم يحدث أي خطأ في التسعير أو التقويم خلال الفترة.

## 10- مدة إدارة الشخص المسجل كمدير الصندوق:

مدة إدارة الشخص المسجل كمدير صندوق منذ 01 سبتمبر 2019م.

## 11- يجب الإفصاح عن نسبة المصروفات كل صندوق بنهاية العام والمتوسط المرجح لنسبة مصروفات كل الصناديق المستثمر فيها حيث (ينطبق):

- نسبة المصروفات للصندوق نفسه هي:

0.05%

- نسبة مصروفات كل الصناديق المستثمر فيها:

#	الصندوق	نسبة المصاريف
1	صندوق الراجحي للادخار المطور	0.00%
2	صندوق الراجحي لأسهم الأسواق العربية	0.01%
3	صندوق الراجحي للعوائد	0.14%
4	صندوق الراجحي المرن للأسهم السعودية	0.11%
5	صندوق الراجحي للأسهم الخليجية	0.00%
6	صندوق الراجحي للنمو والتوزيعات	0.00%
7	صندوق الراجحي للإنضمام للمؤشرات	0.03%
8	صندوق الراجحي للتمويل الغير مباشر	0.01%
9	صندوق الراجحي للتوزيعات الشهرية 2-	0.01%
10	صندوق الراجحي القيادي	0.09%
11	صندوق الراجحي للشركات المتوسطة والصغيرة.	0.02%
12	صندوق الراجحي للنشط	0.03%
13	صندوق الراجحي للتوزيعات الشهرية 2	0.02%
14	صندوق الراجحي العقاري للتوزيعات	0.02%
15	صندوق الراجحي للأسهم السعودية	0.15%
16	صندوق الراجحي للادخار والسيولة بالريال السعودي	0.04%
17	صندوق الراجحي للادخار والسيولة بالدولار الأمريكي	0.06%
18	صندوق الراجحي للصكوك	0.03%
19	صندوق الراجحي لتوزيعات الصكوك المستدامة	0.04%
20	صندوق جدوى ريت	0.02%
21	صندوق سدكويرت	0.11%

المتوسط المرجح لنسبة مصروفات كل الصناديق المستثمر فيها: 0.93%

الأرقام حسب اخر تحديث معلن لبعض الصناديق المستثمر بها \*

(د) أمين الحفظ:

1- اسم وعنوان أمين الحفظ:

شركة البلاد للاستثمار  
المملكة العربية السعودية  
المركز الرئيسي . البلاد المالية،  
طريق الملك فهد | ص ب 140 الرياض 11411  
الرقم المجاني: 920003636: فاكس 0112906299  
البريد الإلكتروني: [clientservices@albilad-capital.com](mailto:clientservices@albilad-capital.com)  
الموقع الإلكتروني: [www.albilad-capital.com](http://www.albilad-capital.com)

2- وصف موجز لواجباته ومسؤولياته:

يتوجب على أمين الحفظ العمل على حفظ أصول الصندوق لصالح مالكي الوحدات واتخاذ الإجراءات الإدارية اللازمة فيما يخص حفظ أصول الصندوق، ويعد أمين الحفظ مسؤولاً عن التزاماته وفقاً لأحكام لائحة الصناديق الإستثمارية، ويعد مسؤولاً تجاه مدير الصندوق ومالكي الوحدات عن خسائر الصندوق الناتجة بسبب إهمال أو احتيال أو سوء تصرف أو تقصيره المتعمد.

(هـ) مشغل الصندوق:

1- اسم وعنوان مشغل الصندوق:

شركة الراجحي المالية، الإدارة العامة  
8467 طريق الملك فهد - حي المروج  
صندوق البريد 2743 الرمز البريدي 12263  
هاتف: +966 920005856  
فاكس: +966 114600625  
المملكة العربية السعودية

2- وصف موجز لواجباته ومسؤولياته:

تسجيل جميع المبالغ الخاصة باستثمارات الصندوق والمصاريف والالتعاب بحساب الصندوق، إجراء التسويات اللازمة والتأكد من أن جميع استثمارات الصندوق وفقاً لشروط وأحكام الصندوق ولائحة صناديق الاستثمار وتقييم أصول الصندوق لتسعير وحدات الصندوق وتوزيع الأرباح على مالكي الوحدات وفقاً لشروط وأحكام الصندوق (إن وجدت) وتنفيذ طلبات الاشتراك والاسترداد وفقاً لشروط وأحكام الصندوق الاحتفاظ بالدفاتر والسجلات لجميع الوحدات.



(و) مراجع الحسابات:

**1- اسم وعنوان المحاسب القانوني:**

ديلويت آند توش وشركاهم محاسبون ومراجعون قانونيون

Deloitte and Touche & Co Chartered Accountants

بوليفارد المترو - حي العقيق، مركز الملك عبدالله المالي، ص.ب. 213 - الرياض 11411، المملكة العربية السعودية

Metro Boulevard – Al-Aqiq, King Abdullah Financial District, P.O. Box 213 – Riyadh 11411, Saudi Arabia

[www.deloitte.com](http://www.deloitte.com)

للاطلاع على رأي المحاسب القانوني والقوائم المالية يرجى زيارة موقعنا الإلكتروني : [www.alrajhi-capital.com](http://www.alrajhi-capital.com)

(ز) القوائم المالية:

يرجى الاطلاع على الملحق رقم (3) تم اضافتها إلى التقرير السنوي.

الملحقات:

- ملحق رقم (1): ممارسات التصويت السنوية.
- ملحق رقم (2): مخالفات أي من قيود وحدود الاستثمار.
- ملحق رقم (3): القوائم المالية.

ملحق رقم (1) : ممارسات التصويت السنوية .

لاينطبق

ملحق رقم (2) : مخالفات أي من قيود وحدود الاستثمار.

المخالفة	تاريخ انتهاء المخالفة	تاريخ بدء المخالفة	#
خلال العام 2025م لا يوجد اي مخالفة لقيود وحدود الاستثمار وذلك حسب الفقرة (أ) من المادة 61 من لائحة صناديق الاستثمار.			1

صندوق الراجحي المتوازن  
(صندوق استثماري مفتوح)  
مدار من قبل شركة الراجحي المالية

القوائم المالية  
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٢٥  
وتقرير المراجع المستقل

صندوق الراجحي المتوازن  
(صندوق استثماري مفتوح)  
مدار من قبل شركة الراجحي المالية  
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٢٥  
(المبالغ بـ  $\text{ر.س.}$ )

---

<u>صفحة</u>	<u>جدول المحتويات</u>
٢-١	تقرير المراجع المستقل
٣	قائمة المركز المالي
٤	قائمة الدخل الشامل
٥	قائمة التغيرات في صافي الموجودات (حقوق الملكية) العائدة لمالكي الوحدات
٦	قائمة التدفقات النقدية
٢٣ - ٧	ايضاحات حول القوائم المالية

## تقرير المراجع المستقل

إلى السادة مالكي الوحدات  
صندوق الراجحي المتوازن  
(صندوق استثماري مشترك مفتوح)  
التقرير عن مراجعة القوائم المالية  
الرأي

لقد راجعنا القوائم المالية لصندوق الراجحي المتوازن ("الصندوق")، والتي تشمل قائمة المركز المالي كما في ٣١ ديسمبر ٢٠٢٥، وقائمة الدخل الشامل، وقائمة التغييرات في حقوق الملكية العائدة إلى مالكي الوحدات، وقائمة التدفقات النقدية للسنة المنتهية في ذلك التاريخ، والإيضاحات المرفقة بالقوائم المالية، بما في ذلك المعلومات ذات الأهمية النسبية عن السياسات المحاسبية.

وفي رأينا، فإن القوائم المالية المرفقة تعرض بشكل عادل، من جميع الجوانب الجوهرية، المركز المالي للصندوق كما في ٣١ ديسمبر ٢٠٢٥ وأدائه المالي وتدفقاته النقدية للسنة المنتهية في ذلك التاريخ وفقاً للمعايير الدولية للتقرير المالي المعتمدة في المملكة العربية السعودية والمعايير والإصدارات الأخرى الصادرة من الهيئة السعودية للمراجعين والمحاسبين (يشار إليها مجتمعة بـ "المعايير الدولية للتقرير المالي المعتمدة في المملكة العربية السعودية").

### أساس الرأي

لقد قمنا بالمراجعة وفقاً للمعايير الدولية للمراجعة المعتمدة في المملكة العربية السعودية. ومسؤولياتنا بموجب تلك المعايير موضحة بالتفصيل في قسم "مسؤوليات المراجع عن مراجعة القوائم المالية" الوارد في تقريرنا. ونحن مستقلون عن الصندوق وفقاً للميثاق الدولي لسلوك وآداب المهنة للمحاسبين المهنيين (بما في ذلك معايير الاستقلال الدولية) ("الميثاق") المعتمد في المملكة العربية السعودية ذي الصلة بمراجعتنا للقوائم المالية، وقد وقينا أيضاً بمسؤولياتنا المسلكية الأخرى وفقاً لذلك الميثاق. وفي اعتقادنا، فإن أدلة المراجعة التي حصلنا عليها كافية ومناسبة لتوفير أساس لرأينا.

### أمر آخر

تمت مراجعة القوائم المالية للصندوق للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٢٤ من قبل مراجع حسابات آخر والذي أبدى رأي مراجعة غير معدل على تلك القوائم المالية بتاريخ ٢٦ رمضان ١٤٤٦ هـ (الموافق ٢٦ مارس ٢٠٢٥).

### المعلومات الأخرى

إن الإدارة هي المسؤولة عن المعلومات الأخرى. تتألف المعلومات الأخرى من المعلومات المدرجة في التقرير السنوي للصندوق لعام ٢٠٢٥، بخلاف القوائم المالية وتقرير المراجع عنها. من المتوقع إتاحة التقرير السنوي لنا بعد تاريخ تقرير المراجع.

ولا يغطي رأينا في القوائم المالية المعلومات الأخرى، ونحن لن نبدي أي شكل من أشكال الاستنتاج التأكيدي بشأنها.

وفيما يتصل بمراجعتنا للقوائم المالية، فإن مسؤوليتنا تتمثل في قراءة المعلومات الأخرى الموضحة أعلاه، والنظر عند القيام بذلك فيما إذا كانت المعلومات الأخرى غير متسقة بشكل جوهري مع القوائم المالية أو مع المعرفة التي حصلنا عليها أثناء المراجعة، أو ما إذا كانت المعلومات الأخرى تبدو مُحَرَّفَة بشكل جوهري بأية صورة أخرى.

وإذا توصلنا إلى وجود تحريف جوهري في هذه المعلومات الأخرى أثناء قراءتنا للتقرير السنوي للصندوق، فإننا مطالبون بالتواصل مع المكلفين بالحوكمة.

### مسؤوليات الإدارة والمكلفين بالحوكمة عن القوائم المالية

إن الإدارة هي المسؤولة عن إعداد القوائم المالية وعرضها بشكل عادل وفقاً للمعايير الدولية للتقرير المالي المعتمدة في المملكة العربية السعودية والمعايير والإصدارات الأخرى الصادرة عن الهيئة السعودية للمراجعين والمحاسبين وبالامتثال للأحكام السارية من لائحة صناديق الاستثمار الصادرة عن هيئة السوق المالية، وشروط وأحكام الصندوق، وهي المسؤولة عن الرقابة الداخلية التي ترى أنها ضرورية لتمكينها من إعداد قوائم مالية خالية من التحريف الجوهري، سواء بسبب غش أو خطأ.

تقرير المراجع المستقل  
إلى السادة مالكي الوحدات  
صندوق الراجحي المتوازن (تتمة)

## مسؤوليات الإدارة والمكلفين بالحوكمة عن القوائم المالية (تتمة)

وعند إعداد القوائم المالية، فإن الإدارة هي المسؤولة عن تقييم قدرة الصندوق على البقاء كمنشأة مستمرة وعن الإفصاح، بحسب مقتضى الحال، عن الأمور المتعلقة بالاستمرارية، واستخدام أساس الاستمرارية في المحاسبة، ما لم تعتمز الإدارة تصفية الصندوق أو إيقاف عملياته، أو ما لم يكن لدى الإدارة أي بديل واقعي سوى القيام بذلك.

إن المكلفين بالحوكمة مسؤولون عن الإشراف على عملية التقرير المالي في الصندوق.

## مسؤوليات المراجع عن مراجعة القوائم المالية

تتمثل أهدافنا في الوصول إلى تأكيد معقول عما إذا كانت القوائم المالية ككل تخلو من التحريف الجوهرى، سواءً بسبب غش أو خطأ، وإصدار تقرير مراجع الحسابات الذي يتضمن رأينا. والتأكيد المعقول هو مستوى عالٍ من التأكيد، لكنه لا يضمن أن المراجعة التي تم القيام بها وفقاً للمعايير الدولية للمراجعة المعتمدة في المملكة العربية السعودية ستكشف دائماً عن التحريف الجوهرى عند وجوده. ويمكن أن تنشأ التحريفات عن غش أو خطأ، وتُعد التحريفات جوهرية إذا كان من المتوقع بدرجة معقولة أن تؤثر، كل منها على حدة أو في مجملها، على القرارات الاقتصادية التي يتخذها المستخدمون على أساس هذه القوائم المالية.

وكجزء من عملية المراجعة التي تتم وفقاً للمعايير الدولية للمراجعة المعتمدة في المملكة العربية السعودية، فإننا نمارس الحكم المهني ونلتزم بنزعة الشك المهني طوال المراجعة. ونقوم أيضاً بما يلي:

- التعرف على مخاطر التحريف الجوهرى في القوائم المالية وتقييمها، سواءً بسبب غش أو خطأ، وتصميم وتنفيذ إجراءات مراجعة تستجيب لتلك المخاطر، والحصول على أدلة مراجعة كافية ومناسبة لتوفير أساس لرأينا. إن مخاطر عدم اكتشاف أي تحريفات جوهرية ناتجة عن الغش تعد أكبر من المخاطر الناتجة عن الخطأ حيث قد ينطوي الغش على تواطؤ أو تزوير أو حذف متعمد أو إفادات مضللة أو تجاوز نظام الرقابة الداخلي.
- الحصول على فهم لنظام الرقابة الداخلية فيما يتعلق بالمراجعة بغرض تصميم إجراءات مراجعة تتناسب مع الظروف، ولكن ليس بغرض إبداء رأي حول فعالية نظام الرقابة الداخلية للصندوق.
- تقويم مدى مناسبة السياسات المحاسبية المستخدمة ومدى معقولية التقديرات المحاسبية والإفصاحات المتعلقة بها التي أعدتها الإدارة.
- التوصل إلى استنتاج بشأن مدى مناسبة استخدام الإدارة لأساس الاستمرارية في المحاسبة، وما إذا كان هناك عدم تأكد جوهرى متعلق بأحداث أو ظروف قد تثير شكاً كبيراً حول قدرة الصندوق على البقاء كمنشأة مستمرة استناداً إلى أدلة المراجعة التي تم الحصول عليها. وإذا خلصنا إلى وجود عدم تأكد جوهرى، فإن علينا أن نلفت الانتباه في تقريرنا إلى الإفصاحات ذات العلاقة الواردة في القوائم المالية، أو علينا أن نقوم بتعديل رأينا إذا كانت تلك الإفصاحات غير كافية. وتستند استنتاجاتنا إلى أدلة المراجعة التي تم الحصول عليها حتى تاريخ تقرير المراجع. ومع ذلك، فإن أحداثاً أو ظروفًا مستقبلية قد تتسبب في توقف الصندوق عن البقاء كمنشأة مستمرة.
- تقويم العرض العام للقوائم المالية وهيكلها ومحتواها، بما فيها الإفصاحات، وما إذا كانت القوائم المالية تعبر عن المعاملات والأحداث التي تمثلها بطريقة تحقق العرض العادل.

ونحن نتواصل مع المكلفين بالحوكمة فيما يتعلق بجملة أمور من بينها نطاق المراجعة وتوقيتها المخطط لهما والنتائج المهمة للمراجعة، بما في ذلك أي أوجه قصور مهمة في الرقابة الداخلية نقوم باكتشافها أثناء المراجعة.



ديلويت آند توش وشركاهم  
محاسبون ومراجعون قانونيون



مازن علي العمري

محاسب قانوني - ترخيص رقم ٤٨٠

١٢ شوال ١٤٤٧ هـ

٣١ مارس ٢٠٢٦

صندوق الراجحي المتوازن  
(صندوق استثماري مفتوح)  
مدار من قبل شركة الراجحي المالية  
قائمة المركز المالي  
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٢٥  
(المبالغ بـ  $\text{ر.س.}$ )

٣١ ديسمبر ٢٠٢٤	٣١ ديسمبر ٢٠٢٥	ايضاحات	
<b>الموجودات</b>			
٢,٧٧٧,٢٣٠	١,١٩٠,٩٢٩	٥	النقد وما في حكمه
٣٦٨,٧٢٦,٦٠٩	٣٨٠,٤١٦,٥٩٤	٦	استثمارات مقاسة بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة
٦٥,٩٨٩	٣٥٠,٨٥٢		توزيعات الأرباح المستحقة
<u>٣٧١,٥٦٩,٨٢٨</u>	<u>٣٨١,٩٥٨,٣٧٥</u>		مجموع الموجودات
<b>المطلوبات</b>			
٢٤٥,٥٦٢	٧٨٠,٩٤٢		مستحقة الدفع إلى مالكي الوحدات على حساب الاسترداد
١٢٣,٥٩١	١٣٣,٨٨٢	٧	مصاريق مستحقة
<u>٣٦٩,١٥٣</u>	<u>٩١٤,٨٢٤</u>		مجموع المطلوبات
<u>٣٧١,٢٠٠,٦٧٥</u>	<u>٣٨١,٠٤٣,٥٥١</u>		صافي الموجودات (حقوق الملكية) العائدة لمالكي الوحدات
<u>٢٨,٢٧٩,٩٠٧</u>	<u>٢٨,٩١٩,٢٩٨</u>		الوحدات المصدرة (بالعدد)
<u>١٣,١٣</u>	<u>١٣,١٨</u>	١٦	صافي الموجودات (حقوق الملكية) العائدة لكل وحدة ( $\text{ر.س.}$ ) - المعايير الدولية للتقرير المالي
<u>١٣,١٣</u>	<u>١٣,١٨</u>	١٦	صافي الموجودات (حقوق الملكية) العائدة لكل وحدة ( $\text{ر.س.}$ ) - التعامل

صندوق الراجحي المتوازن  
(صندوق استثماري مفتوح)  
مدار من قبل شركة الراجحي المالية  
قائمة الدخل الشامل  
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٢٥  
(المبالغ بـ  $\text{ر.س.}$ )

٣١ ديسمبر ٢٠٢٤	٣١ ديسمبر ٢٠٢٥	إيضاحات	
			<b>الإيرادات</b>
			صافي (الخسارة) / الربح غير المحقق من الاستثمارات المقاسة بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة
٢,٢٧٩,٦٤٧	(٤,٤٦٩,٧١٣)	٦,١	صافي الأرباح المحققة من الاستثمارات المقاسة بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة
١٤,٧٥٥,٤١٥	٢,٨٥٧,٤٨٠		دخل توزيعات الأرباح
١,٤٨٦,١٠٥	٢,٧٩١,٩٠٧		الإيرادات الأخرى
-	١٩٩,١٣٠		
١٨,٥٢١,١٦٧	١,٣٧٨,٨٠٤		
			<b>المصروفات</b>
(٣٤,٥٠٠)	(٣٧,٣٧٥)		أتعاب مهنية
(٥٦,٦١٩)	(٩٠,٢٢٥)		رسوم حفظ
(٨١,٩٩٢)	(٨٩,٠٦٢)	٨	المصروفات الأخرى
(١٧٣,١١١)	(٢١٦,٦٦٢)		
١٨,٣٤٨,٠٥٦	١,١٦٢,١٤٢		صافي الربح للسنة
-	-		الدخل الشامل الآخر للسنة
١٨,٣٤٨,٠٥٦	١,١٦٢,١٤٢		مجموع الدخل الشامل للسنة

صندوق الراجحي المتوازن  
(صندوق استثماري مفتوح)  
مدار من قبل شركة الراجحي المالية  
قائمة التغيرات في صافي الموجودات (حقوق الملكية) العائدة لمالكي الوحدات  
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٢٥  
(المبالغ بـ  $\text{ر.س.}$ )

٣١ ديسمبر ٢٠٢٤	٣١ ديسمبر ٢٠٢٥	
١٩٤,٧٤٢,٥٧٣	٣٧١,٢٠٠,٦٧٥	صافي الموجودات (حقوق الملكية) العائدة لمالكي الوحدات في بداية السنة
١٨,٣٤٨,٠٥٦	١,١٦٢,١٤٢	صافي الربح للسنة
-	-	الدخل الشامل الآخر للسنة
١٨,٣٤٨,٠٥٦	١,١٦٢,١٤٢	مجموع الدخل الشامل للسنة
١٩٩,٥٢٦,١٨٠ (٤١,٤١٦,١٣٤)	٨٤,٦٠٠,٨٥٣ (٧٥,٩٢٠,١١٩)	إصدار الوحدات خلال السنة
١٥٨,١١٠,٠٤٦	٨,٦٨٠,٧٣٤	استردادات الوحدات خلال السنة
٣٧١,٢٠٠,٦٧٥	٣٨١,٠٤٣,٥٥١	صافي الاشتراكات من قبل مالكي الوحدات
		صافي الموجودات (حقوق الملكية) العائدة إلى مالكي الوحدات في نهاية السنة
		معاملات الوحدات (أعداد)
		تتلخص معاملات الوحدات للسنة بما يلي:
١٦,٠٠١,٠٥٧	٢٨,٢٧٩,٩٠٧	الوحدات المصدرة في بداية السنة
١٥,٥٥٣,٣٤٩ (٣,٢٧٤,٤٩٩)	٦,٤٢٣,٨٣١ (٥,٧٨٤,٤٤٠)	إصدار الوحدات خلال السنة
١٢,٢٧٨,٨٥٠	٦٣٩,٣٩١	استردادات الوحدات خلال السنة
٢٨,٢٧٩,٩٠٧	٢٨,٩١٩,٢٩٨	صافي الزيادة في الوحدات
		الوحدات المصدرة في نهاية السنة

صندوق الراجحي المتوازن  
(صندوق استثماري مفتوح)  
مدار من قبل شركة الراجحي المالية  
قائمة التدفقات النقدية  
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٢٥  
(المبالغ بـ  $\text{ر.س.}$ )

٣١ ديسمبر ٢٠٢٤	٣١ ديسمبر ٢٠٢٥	ايضاحات
<b>التدفقات النقدية من الأنشطة التشغيلية</b>		
١٨,٣٤٨,٠٥٦	١,١٦٢,١٤٢	صافي الربح للسنة
(٢,٢٧٩,٦٤٧)	٤,٤٦٩,٧١٣	تعديلات على: صافي الخسارة / (الربح) غير المحقق من الموجودات المالية المدرجة بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة
(١٤,٧٥٥,٤١٥)	(٢,٨٥٧,٤٨٠)	٦,١ صافي الربح المحقق من الموجودات المالية المدرجة بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة
(١,٤٨٦,١٠٥)	(٢,٧٩١,٩٠٧)	دخل توزيعات الأرباح
<b>صافي التغيرات في الموجودات والمطلوبات التشغيلية</b>		
(٢٥٨,٥١٥,٠٩٨)	(١٠٣,٤١٤,٨٠٠)	شراء استثمارات
١٠١,٢٢٨,٦٥٠	٩٠,١١٢,٥٨٣	متحصلات من بيع استثمارات
٢٤٥,٥٦٢	٥٣٥,٣٨٠	الزيادة في المستحق على حساب الاسترداد
٦٦,٧٩٦	١٠,٢٩١	الزيادة في المصروفات المستحقة
(١٥٧,١٤٧,٢٠١)	(١٢,٧٧٤,٠٧٨)	النقد المستخدم في الأنشطة التشغيلية
١,٤٢٠,١١٦	٢,٥٠٧,٠٤٣	توزيعات الأرباح المستلمة
(١٥٥,٧٢٧,٠٨٥)	(١٠,٢٦٧,٠٣٥)	صافي النقد المستخدم في الأنشطة التشغيلية
<b>التدفقات النقدية من الأنشطة التمويلية</b>		
١٩٩,٥٢٦,١٨٠	٨٤,٦٠٠,٨٥٣	متحصلات من إصدار وحدات
(٤١,٤١٦,١٣٤)	(٧٥,٩٢٠,١١٩)	دفعات لاسترداد وحدات
١٥٨,١١٠,٠٤٦	٨,٦٨٠,٧٣٤	صافي النقد الناتج من الأنشطة التمويلية
٢,٣٨٢,٩٦١	(١,٥٨٦,٣٠١)	صافي (النقص) / الزيادة في النقد وما في حكمه
٣٩٤,٢٦٩	٢,٧٧٧,٢٣٠	٥ النقد وما في حكمه في بداية السنة
٢,٧٧٧,٢٣٠	١,١٩٠,٩٢٩	٥ النقد وما في حكمه في نهاية السنة

صندوق الراجحي المتوازن  
(صندوق استثماري مفتوح)  
مدار من قبل شركة الراجحي المالية  
ايضاحات حول القوائم المالية  
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٢٥  
(المبالغ بـ ﷲ)

١. الوضع القانوني والأنشطة الرئيسية

صندوق الراجحي المتوازن الصندوق (" هو صندوق استثماري مفتوح، تم تأسيسه بموجب اتفاقية مبرمة بين شركة الراجحي المالية ("مدير الصندوق"، وهي شركة تابعة مملوكة بالكامل لشركة الراجحي المصرفية للاستثمار ("المصرف") والمستثمرين في الصندوق ("مالكي الوحدات"). إن العنوان المسجل لمدير الصندوق هو كما يلي:

الراجحي المالية، المركز الرئيسي  
٨٤٦٧ طريق الملك فهد - حي المروج  
صندوق بريد ٢٧٤٣  
الرياض ١١٢٦٣  
المملكة العربية السعودية

يهدف الصندوق إلى الجمع بين الاستثمارات معتدلة ومنخفضة المخاطر للمستثمرين الذين يسعون للاستثمار في استثمارات طويلة الأجل وفقاً لمبادئ الشريعة الإسلامية من خلال الاستثمار في صناديق الاستثمار الأخرى. ويُعاد استثمار صافي ربح الصندوق في الصندوق مما يؤثر على قيمة وسعر الوحدة.

إن مدير الصندوق مسؤول عن الإدارة الشاملة لأنشطة الصندوق. يحق لمدير الصندوق أيضاً إبرام ترتيبات مع مؤسسات أخرى لتوفير الاستثمار أو المسجل أو الخدمات الإدارية الأخرى نيابة عن الصندوق. مع ذلك، إن الصندوق غير مطالب بدفع أتعاب الإدارة لمدير الصندوق وفقاً للشروط والأحكام.

قام الصندوق بتعيين شركة البلاد للاستثمار ("أمين الحفظ") للعمل كأمين حفظ للصندوق.

٢. الجهة التنظيمية

يخضع الصندوق للائحة صناديق الاستثمار ("اللائحة") الصادرة عن هيئة السوق المالية بتاريخ ٣ ذي الحجة ١٤٢٧ هـ (الموافق ٢٤ ديسمبر ٢٠٠٦)، المعدلة بعد ذلك ("اللائحة المعدلة") بتاريخ ١٦ شعبان ١٤٣٧ هـ (الموافق ٢٣ مايو ٢٠١٦). وتم تعديل اللائحة مجدداً ("اللائحة المعدلة") بتاريخ ١٧ رجب ١٤٤٢ هـ (الموافق ١ مارس ٢٠٢١) والتي تنص على المتطلبات التي يتعين على جميع الصناديق العاملة في المملكة العربية السعودية اتباعها. وتم تعديل اللائحة كذلك بموجب قرار مجلس إدارة هيئة السوق المالية رقم ١-٥٤-٢٠٢٥ بتاريخ ٢٣/١١/١٣٣٦ هـ (الموافق ٢١ مايو ٢٠٢٥). وهذه اللائحة المعدلة سارية المفعول اعتباراً من ٩ يوليو ٢٠٢٥.

٣. أساس الإعداد

٣,١ بيان الالتزام

تم إعداد هذه القوائم المالية وفقاً للمعايير الدولية للتقرير المالي الصادرة عن مجلس معايير المحاسبة الدولية المعتمدة في المملكة العربية السعودية، وغيرها من المعايير والإصدارات الصادرة عن الهيئة السعودية للمراجعين والمحاسبين، وللامتثال للأحكام المعمول بها في لائحة صناديق الاستثمار الصادرة عن هيئة السوق المالية وشروط وأحكام الصندوق.

٣,٢ أساس القياس

تم إعداد القوائم المالية وفقاً لمبدأ التكلفة التاريخية، باستثناء الاستثمارات المقاسة بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة والتي تقيد بالقيمة العادلة باستخدام أساس الاستحقاق المحاسبي.

أجرى مدير الصندوق تقييماً لقدرة الصندوق على الاستمرار وهو مقتنع بأن الصندوق لديه الموارد اللازمة للاستمرار في أعماله في المستقبل القريب. بالإضافة إلى ذلك، لا يعلم مدير الصندوق بأي حالات عدم تأكد جوهرية قد تلقي شكوكاً جوهرية بشأن قدرة الصندوق على البقاء كمنشأة مستمرة. لذلك، يتم الاستمرار في إعداد القوائم المالية على أساس مبدأ الاستمرارية.

لا يمتلك الصندوق دورة تشغيلية محددة بوضوح، ولذلك لا يعرض الموجودات والمطلوبات المتداولة وغير المتداولة بشكل منفصل في قائمة المركز المالي. وبدلاً من ذلك، يتم عرض الموجودات والمطلوبات حسب ترتيب سيولتها.

صندوق الراجحي المتوازن  
(صندوق استثماري مفتوح)  
مدار من قبل شركة الراجحي المالية  
ايضاحات حول القوائم المالية  
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٢٥  
(المبالغ بـ ﷲ)

٣. أساس الاعداد (تتمة)

٣,٣ العملة الوظيفية وعملة العرض

يتم عرض هذه القوائم المالية بالريال السعودي ("ﷲ"), والذي يمثل أيضًا العملة الوظيفية للصندوق. تم تقريب جميع المعلومات المالية المعروضة لأقرب ﷲ.

٣,٤ استخدام التقديرات والأحكام

إن إعداد هذه القوائم المالية وفقا للمعايير الدولية للتقرير المالي يتطلب استخدام بعض الاجتهادات والتقديرات والافتراضات المحاسبية الهامة والتي تؤثر على المبالغ المبينة للموجودات والمطلوبات. كما يتطلب من مدير الصندوق ممارسة اجتهاداته في عملية تطبيق السياسات المحاسبية الخاصة بالصندوق. يتم تقييم هذه الاجتهادات والتقديرات والافتراضات بشكل مستمر والتي تعتمد على الخبرة التاريخية وعوامل أخرى تشمل الحصول على المشورة المهنية وتوقعات الأحداث المستقبلية التي يُعتقد أنها معقولة ضمن الظروف.

تتم مراجعة التقديرات والافتراضات المتعلقة بها على أساس مستمر. يتم الاعتراف بالتعديلات في السياسات المحاسبية بأثر مستقبلي.

٣,٥ المعايير واللوائح الجديدة

التعديلات على المعايير الحالية

دخلت المعايير الجديدة والتعديلات والمراجعات التالية للمعايير الحالية، والتي أصدرها مجلس معايير المحاسبة الدولية، حيز التنفيذ اعتبارًا من ١ يناير ٢٠٢٥، واعتمدها الصندوق وفقًا لذلك، حسب الاقتضاء:

المعيار والتعديلات والتفسير	البيان	تاريخ السريان
تعديل على معيار المحاسبة الدولي ٢١ - عدم القابلية للصرف	قام مجلس معايير المحاسبة الدولية بتعديل معيار المحاسبة الدولي ٢١ لإضافة متطلبات للمساعدة في تحديد ما إذا كانت العملة قابلة للتحويل إلى عملة أخرى، وسعر الصرف الفوري الذي سيتم استخدامه عندما لا يكون قابلاً للصرف. ويحدد التعديل إطاراً يمكن بموجبه تحديد سعر الصرف الفوري في تاريخ القياس باستخدام سعر صرف يمكن ملاحظته دون تعديل أو أي أسلوب تقدير آخر.	١ يناير ٢٠٢٥

لم يكن لاعتماد المعايير والتفسيرات الجديدة والمعدلة المطبقة على الصندوق أي تأثير جوهري على هذه القوائم المالية.

صندوق الراجحي المتوازن  
(صندوق استثماري مفتوح)  
مدار من قبل شركة الراجحي المالية  
ايضاحات حول القوائم المالية  
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٢٥  
(المبالغ بـ \$)

٣. أساس الاعداد (تمة)

٣,٥ المعايير واللوائح الجديدة (تمة)

المعايير الجديدة غير السارية بعد

تاريخ السريان	البيان	المعيار والتفسير والتعديلات
تاريخ السريان مؤجل إلى أجل غير مسمى	ينطبق الاعتراف الجزئي بالربح أو الخسارة للمعاملات بين المستثمر وشركته الزميلة أو المشروع المشترك فقط على الربح أو الخسارة الناتجة عن بيع أو المساهمة في الأصول التي لا تشكل أعمالاً كما هو محدد في المعيار الدولي للتقرير المالي رقم ٣ - دمج الأعمال والأرباح أو الخسائر الناتجة من البيع أو المساهمة في شركة زميلة أو مشروع مشترك للموجودات التي تشكل أعمالاً كما هو محدد في المعيار الدولي للتقرير المالي رقم ٣ يتم الاعتراف بها بالكامل.	تعديلات على المعيار الدولي للتقرير المالي رقم ١٠ ومعيار المحاسبة الدولي رقم ٢٨ - بيع أو المساهمة في الأصول بين المستثمر وشركته الزميلة أو مشروع المشترك
١ يناير ٢٠٢٦	بمقتضى التعديل، من الممكن أن تستوفي موجودات مالية معينة، ومنها تلك التي تتمتع بخصائص مرتبطة بالممارسات البيئية والاجتماعية وحوكمة الشركات، معيار دفعات المبلغ الأساسي والفائدة على المبلغ الأساسي حصراً، شريطة ألا تكون تدفقاتها النقدية مختلفة بشكل جوهري عن أصل مالي مطابق لا يتمتع بتلك الخصائص. وعدل المجلس المعيار الدولي للتقرير المالي ٩ لتوضيح متى يتم الاعتراف بأصل مالي أو التزام مالي أو إلغاء تصنيفه، ولتوفير استثناء لبعض الالتزامات المالية التي تتم تسويتها باستخدام نظام الدفع الإلكتروني.	التعديلات على المعيار الدولي للتقرير المالي رقم ٩ "الأدوات المالية" والمعيار الدولي للتقرير المالي رقم ٧ "الأدوات المالية: الإفصاحات"
١ يناير ٢٠٢٦	تعدّل العقود المتعلقة بالكهرباء المعتمدة على الطبيعة المعيار الدولي للتقرير المالي رقم ٩ "الأدوات المالية" والمعيار الدولي للتقرير المالي رقم ٧ "الأدوات المالية: الإفصاحات" لتعكس بشكل أدق تأثير العقود المتعلقة بالكهرباء المعتمدة على الطبيعة على القوائم المالية للمنشأة.	العقود المتعلقة بالكهرباء المعتمدة على الطبيعة تعديلات على المعيار الدولي للتقرير المالي رقم ٩ والمعيار الدولي للتقرير المالي رقم ٧
١ يناير ٢٠٢٦	تقتصر التحسينات السنوية على التغييرات التي إما توضح صياغة معيار محاسبي أو تصحح عواقب غير مقصودة بسيطة، أو تتعامل مع ثغرات أو تعارضات بين متطلبات المعايير المحاسبية. تشمل تعديلات عام ٢٠٢٤ المعايير التالية: المعيار الدولي للتقرير المالي رقم ١: اعتماد المعايير الدولية للتقرير المالي لأول مرة؛ المعيار الدولي للتقرير المالي رقم ٧ "الأدوات المالية" (الإفصاح) والإرشادات المصاحبة له بشأن تطبيق المعيار الدولي للتقرير المالي رقم ٧، والمعيار الدولي للتقرير المالي رقم ٩ (الأدوات المالية)، والمعيار الدولي للتقرير المالي رقم ١٠ (القوائم المالية الموحدة)، ومعيار المحاسبة الدولي رقم ٧ (قوائم التدفقات النقدية).	التحسينات السنوية على المعيار الدولي للتقرير المالي - المجلد ١١
١ يناير ٢٠٢٧	يقدم المعيار الدولي للتقرير المالي رقم ١٨ إرشادات بشأن البنود المدرجة في قائمة الربح أو الخسارة المصنفة إلى خمس فئات: العمليات؛ الاستثمار؛ التمويل؛ ضرائب الدخل والعمليات المتوقعة وهي تحدد مجموعة فرعية من التدابير المتعلقة بالأداء المالي للمنشأة باسم "مقاييس الأداء المحددة من قبل الإدارة" ("MPMs"). يجب وصف الإجماليات والمجاميع الفرعية والبنود الواردة في القوائم المالية الأولية والبنود المفصّل عنها في الإيضاحات بطريقة تمثل خصائص البند. ويتطلب تصنيف فروق العملات الأجنبية في نفس فئة الإيرادات والمصروفات من البنود التي نتج عنها فروق العملات الأجنبية.	المعيار الدولي للتقرير المالي ١٨ العرض والإفصاح في القوائم المالية
١ يناير ٢٠٢٧	يسمح المعيار الدولي للتقرير المالي رقم ١٩ للشركات التابعة المؤهلة بتطبيق المعايير المحاسبية الدولية لإعداد التقارير المالية مع متطلبات الإفصاح المخفضة للمعيار الدولي للتقرير المالي رقم ١٩. ويجوز للشركة التابعة اختيار تطبيق المعيار الجديد في قوائمها المالية الموحدة أو المنفصلة أو الفردية بشرط ألا يكون لديها مساءلة عامة في تاريخ التقرير وأن تصدر شركتها الأم قوائم مالية موحدة وفقاً للمعايير المحاسبية الدولية للتقرير المالي.	المعيار الدولي للتقرير المالي رقم ١٩ - الشركات التابعة دون مساءلة عامة: الإفصاحات

هذا، ويتوقع مدير الصندوق أن تطبيق هذه المعايير الجديدة والتعديلات في المستقبل لن يكون له تأثير هام على المبالغ المدرجة.

#### ٤. السياسات المحاسبية ذات الأهمية النسبية

تم تطبيق السياسات المحاسبية ذات الأهمية النسبية التالية من قبل الصندوق في إعداد قوائمه المالية. تم تطبيق هذه السياسات بشكل متسق على جميع السنوات المعروضة، ما لم يذكر خلاف ذلك.

##### أ) النقد وما في حكمه

يتألف النقد وما في حكمه من الودائع لدى البنوك والنقد المحتفظ به لدى الوسيط في حساب التداول ولدى أمين الحفظ في حساب الاستثمار.

##### ب) الموجودات والمطلوبات المالية

###### الاعتراف والقياس الأولي

يتم الاعتراف الأولي بالموجودات والمطلوبات المالية بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة في تاريخ التداول، وهو التاريخ الذي يصبح فيه الصندوق طرفاً في الأحكام التعاقدية للأدوات. يتم الاعتراف بالموجودات والمطلوبات المالية الأخرى في التاريخ الذي نشأت فيه.

يتم الاعتراف الأولي بالموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة بالقيمة العادلة مع الاعتراف بتكاليف المعاملة في الربح أو الخسارة. يتم الاعتراف الأولي بالموجودات المالية التي ليست بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة بالقيمة العادلة زائداً تكاليف المعاملة التي تتعلق مباشرة باقتنائها أو إصدارها.

###### تصنيف الموجودات المالية

يصنف الصندوق الموجودات المالية عند الاعتراف الأولي على أنه يتم قياسها كما يلي: بالتكلفة المطفأة، أو بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر أو بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة.

يتم قياس الأصل المالي بالتكلفة المطفأة إذا استوفي الشرطين التاليين ولم يكن مصنفاً بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة:

- يحتفظ بالأصل ضمن نموذج أعمال يتمثل هدفه في الاحتفاظ بالموجودات لتحصيل تدفقات نقدية تعاقدية.
- والشروط التعاقدية للأصل المالي ينشأ عنها، في تواريخ محددة، تدفقات نقدية تتكوّن حصراً من دفعات المبلغ الأساسي والفائدة على المبلغ الأساسي المستحق

يتم قياس أداة الدين بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر فقط إذا استوفي الشرطين التاليين ولم يكن مصنفاً بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة:

- يحتفظ بالأصل ضمن نموذج أعمال يتحقق هدفه من خلال تحصيل التدفقات النقدية التعاقدية وبيع الموجودات المالية.
- والشروط التعاقدية للأصل المالي ينشأ عنها، في تواريخ محددة، تدفقات نقدية تتكوّن حصراً من دفعات المبلغ الأساسي والفائدة على المبلغ الأساسي المستحق

عند الاعتراف المبدئي باستثمار في حقوق الملكية غير محتفظ به للتداول، قد يختار الصندوق بشكل لا رجعة فيه عرض التغييرات اللاحقة في القيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر. ويكون هذا الاختيار على أساس كل أداة على حدة.

في ٣١ ديسمبر ٢٠٢٥، تتكون الموجودات المالية للصندوق من النقد وما وما في حكمه، والاستثمارات المقاسة بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة، وتوزيعات الأرباح المستحقة.

###### تقييم نموذج الأعمال

يقوم الصندوق بتقييم الهدف من نموذج الأعمال الذي يتم فيه الاحتفاظ بالأصل على مستوى المحفظة لأن ذلك يعكس أفضل طريقة لإدارة الأعمال وتقديم المعلومات إلى مدير الصندوق.

يتم قياس الموجودات المالية المحتفظ بها للمتاجرة أو الإدارة والتي يتم تقييم أدائها على أساس القيمة العادلة بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة لأنها غير محتفظ بها لتحصيل تدفقات نقدية تعاقدية ولا محتفظ بها لتحصيل تدفقات نقدية تعاقدية وبيع موجودات مالية.

٤. السياسات المحاسبية ذات الأهمية النسبية (تتمة)

#### تقييم ما إذا كانت التدفقات النقدية التعاقدية هي فقط مدفوعات لأصل المبلغ والربح

لغرض القيام بهذا التقييم، فإن "أصل المبلغ" مدرج بالقيمة العادلة للأصل المالي عند الاعتراف المبدئي. يعرّف "الربح" على أنه مقابل للقيمة الزمنية للنقود، ومقابل المخاطر الائتمانية المرتبطة بالمبلغ الأصلي القائم خلال فترة معينة ومقابل مخاطر الإفراض الأساسية الأخرى والتكاليف (مخاطر السيولة والتكاليف الإدارية)، بالإضافة إلى هامش الربح.

وعند تقييم ما إذا كانت التدفقات النقدية التعاقدية تعد فقط دفعات من المبلغ الأصلي والربح، يأخذ الصندوق بالاعتبار الشروط التعاقدية للأداة. وهذا يشمل تقييم فيما إذا كانت الموجودات المالية تتضمن شرطاً تعاقدياً قد يؤدي إلى تغيير توقيت أو مبلغ التدفقات النقدية التعاقدية وإذا كان كذلك فلن تستوفي هذا الشرط.

#### إعادة التصنيف

لا يتم إعادة تصنيف الموجودات المالية بعد الاعتراف المبدئي بها، إلا في حال تغيير الصندوق خلال الفترة لنموذج أعماله لإدارة الموجودات المالية.

#### تصنيف المطلوبات المالية

يقوم مدير الصندوق بتصنيف المطلوبات المالية بالتكلفة المطفأة ما لم يصنف على أنها مطلوبات مالية بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة.

#### إلغاء الاعتراف

يقوم الصندوق بإلغاء الاعتراف بالأصل المالي عندما تنتهي الحقوق التعاقدية للتدفقات النقدية من الأصل المالي أو عندما يحوّل حقوق استلام التدفقات النقدية التعاقدية في معاملة يتم فيها تحويل جميع مخاطر ومنافع ملكية الأصل المالي إلى طرف آخر أو التي لا يقوم فيها الصندوق بتحويل أو الاحتفاظ بشكل كبير بجميع مخاطر ومزايا الملكية ولا تحتفظ بالسيطرة على الأصل المالي.

عند إلغاء الاعتراف بالأصل المالي، فإن الفرق بين القيمة الدفترية للأصل (أو القيمة الدفترية المخصصة لجزء من الأصل الذي تم إلغاء الاعتراف به) ومجموع (١) المقابل المستلم (بما في ذلك أي أصل جديد تم الحصول عليه ناقصاً أي التزام جديد تم تحمله) و (٢) أي ربح أو خسارة متراكمة كان قد تم الاعتراف بها ضمن الدخل الشامل الآخر، يتم الاعتراف بها في الربح أو الخسارة.

في المعاملات التي ينقل فيها الصندوق موجودات معترف بها في قائمة المركز المالي، مع احتفاظه إما بكل أو معظم مخاطر وعوائد الموجودات المنقولة أو جزء منها، لا يتم إلغاء الاعتراف بالموجودات المنقولة. تشمل عمليات نقل الموجودات مع الاحتفاظ بكل أو معظم المخاطر والعوائد عمليات البيع وإعادة الشراء.

أما في المعاملات التي لا يحتفظ فيها الصندوق بمعظم مخاطر وعوائد ملكية أصل مالي ولا ينقلها، مع احتفاظه بالسيطرة عليه، فيستمر الصندوق في الاعتراف بالأصل بما يتناسب مع استمرارية مشاركته فيه، والتي تُحدد بناءً على مدى تعرضه لتغيرات قيمة الأصل المنقول.

لا يقوم الصندوق بإلغاء الاعتراف بالالتزام المالي إلا عند الوفاء بالتزاماتها التعاقدية أو إلغائها، أو انتهاء صلاحيتها.

#### ٤. السياسات المحاسبية ذات الأهمية النسبية (تتمة)

##### ب) الموجودات والمطلوبات المالية (تتمة)

###### المقاصة

لا تتم مقاصة الأصل والالتزام المالي وصافي القيمة الواردة في قائمة المركز المالي إلا عندما يكون للصندوق حق قانوني ملزم بمقاصة المبالغ المعترف بها، وينوي الصندوق إما تسويتها بالصافي أو تحقيق الأصل والالتزام في نفس الوقت.

ولا يتم عرض الإيرادات والمصاريف على أساس الصافي إلا عندما يسمح بذلك بموجب المعايير الدولية للتقرير المالي المعتمدة في المملكة العربية السعودية، أو للأرباح والخسائر الناشئة عن مجموعة من المعاملات المماثلة، كما في نشاط التداول للصندوق.

###### قياس القيمة العادلة

القيمة العادلة هي السعر الذي سيتم استلامه لبيع أصل أو دفعه لنقل التزام في معاملة منظمة بين المشاركين في السوق في تاريخ القياس في السوق الرئيسية أو، في ظل عدم وجودها، في السوق الأكثر فائدة المتاحة للصندوق في ذلك التاريخ. تعكس القيمة العادلة للالتزام مخاطر عدم الوفاء به.

عند توفرها، يقيس الصندوق القيمة العادلة لأداة ما باستخدام السعر المدرج في سوق نشطة لتلك الأداة. تعتبر السوق نشطة إذا تمت معاملات للأصل أو الالتزام بمعدل تكرار وحجم كافٍ لتقديم معلومات تسعير على أساس مستمر. يقوم الصندوق بقياس الأداة المدرجة في السوق النشطة وفقا لسعر متوسط لأن السعر يوفر تقريبا معقولا لسعر الخارج.

في حال عدم وجود سعر مدرج في سوق نشطة، يستخدم الصندوق أساليب تقييم تزيد من استخدام المدخلات القابلة للملاحظة وتقلل من استخدام المدخلات غير القابلة للملاحظة. يتضمن أسلوب التقييم المختار جميع العوامل التي سيأخذها المشاركون في السوق بالاعتبار في تحديد سعر معاملة ما.

يعترف الصندوق بالتحويلات بين مستويات التسلسل الهرمي للقيمة العادلة في نهاية فترة التقرير التي يحدث التغير خلالها.

لغرض إفصاحات القيمة العادلة، حدد الصندوق فئات الموجودات والمطلوبات على أساس طبيعة وخصائص ومخاطر الأصل أو الالتزام ومستوى التسلسل الهرمي للقيمة العادلة، كما هو مبين أعلاه. إن الإفصاحات المتعلقة بالقيمة العادلة للأدوات المالية التي يتم قياسها بالقيمة العادلة أو في الحالات التي يتم فيها الإفصاح عن القيم العادلة، يتم مناقشتها في إيضاح (١٠).

##### ب) اشتراك واسترداد الوحدات

يتم تسجيل الوحدات المكتتة والمستردة بصافي قيمة الموجودات (حقوق الملكية) للوحدة بيوم التقييم الذي يتم فيه استلام طلبات الاشتراك والاسترداد.

###### الوحدات المستردة

تصنّف الوحدات المستردة كأدوات حقوق ملكية حيث أنها تلي بعض الضوابط. تتضمن هذه الضوابط ما يلي:

- إن الوحدات المستردة يجب أن تمنح الحق لمالك الوحدة بحصة تناسبية في صافي الموجودات؛
- إن الوحدات المستردة يجب أن تكون الفئة الأدنى مرتبة كما يجب أن تكون خصائص الفئة مماثلة؛
- يجب ألا يكون هناك أي التزامات تعاقدية لتسليم النقد أو أي موجودات مالية أخرى بخلاف الالتزام الذي يكون على المصدر لإعادة الشراء؛
- إن إجمالي التدفقات النقدية المتوقعة من الوحدات المستردة على مدى عمرها يجب أن تستند بشكل جوهري إلى ربح أو خسارة المصدر. لا يتم الاعتراف بأي أرباح أو خسائر في قائمة الدخل الشامل على شراء أو إصدار أو إلغاء أدوات حقوق الملكية للصندوق.

٤. السياسات المحاسبية ذات الأهمية النسبية (تتمة)

ج) صافي قيمة الموجودات لكل وحدة

يتم احتساب صافي قيمة الموجودات لكل وحدة كما هو مفصّل عنها في قائمة المركز المالي بتقسيم صافي موجودات الصندوق على عدد الوحدات القائمة في نهاية السنة.

د) الاعتراف بالإيرادات

صافي الربح أو الخسارة من الموجودات والمطلوبات المالية بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة

إن صافي الربح أو الخسارة من الموجودات والمطلوبات المالية بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة هي تغييرات في القيمة العادلة للموجودات والمطلوبات المالية المحتفظ بها بغرض المتاجرة أو المصنفة بعد الاعتراف الأولي بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة وذلك باستثناء العمولة الخاصة ودخل توزيعات الأرباح.

تتكون الأرباح والخسائر غير المحققة من التغيرات في القيمة العادلة للأدوات المالية للسنة، ومن عكس الأرباح والخسائر غير المحققة للسنة السابقة للأدوات المالية التي تحققت في فترة التقرير. يتم حساب الأرباح والخسائر المحققة من استبعاد الأدوات المالية المصنفة بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة باستخدام طريقة متوسط التكلفة المرجح. وهي تمثل الفرق بين القيمة الدفترية الأولية للأداة وقيمة الاستبعاد.

دخول توزيعات الأرباح

يتم الاعتراف بدخل توزيعات الأرباح ضمن قائمة الدخل الشامل في تاريخ ثبوت الحق باستلام دفعات توزيعات الأرباح. بالنسبة للأوراق المالية المدرجة عادة ما يكون هذا هو تاريخ توزيعات الأرباح السابقة. بالنسبة للأوراق المالية غير المدرجة، عادة ما يكون هذا هو التاريخ الذي يوافق فيه المساهمون على دفع توزيعات الأرباح. يتم إثبات دخل توزيعات الأرباح من الأوراق المالية المصنفة بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة في بند منفصل في قائمة الدخل الشامل.

هـ) الأتعاب والمصروفات الأخرى

يتم الاعتراف بالأتعاب والمصروفات الأخرى وقياسها كمصروفات على أساس الاستحقاق في الفترة التي يتم تكبدها فيها.

و) المخصصات

يتم الاعتراف بالمخصصات عندما يكون هناك التزام حالي (قانوني أو ضمني) كنتيجة لحدث سابق، ومن المحتمل أن يكون تدفق خارجي للموارد مطلوباً لسداد الالتزام، ويمكن إجراء تقدير موثوق لمبلغ الالتزام.

ز) الزكاة

وفق وزير المالية بموجب القرار الوزاري رقم (٢٩٧٩١) بتاريخ ٩ جمادى الأولى ١٤٤٤ هـ (الموافق ٣ ديسمبر ٢٠٢٢ م) على قواعد الزكاة لصناديق الاستثمار المعتمدة من قبل هيئة السوق المالية.

تلتزم القواعد الصناديق الاستثمارية بالتسجيل لدى هيئة الزكاة والضريبة والجمارك (الهيئة) وتقديم إقرار بالمعلومات الزكوية إلى الهيئة خلال ١٢٠ يوماً من نهاية سنتها المالية، بما في ذلك القوائم المالية المراجعة وسجلات المعاملات مع الجهات ذات العلاقة وأي بيانات أخرى تطلبها الهيئة. وبموجب القواعد، لا تخضع الصناديق الاستثمارية للزكاة، شريطة عدم مشاركتها في أي أنشطة اقتصادية أو استثمارية غير منصوص عليها وفقاً للشروط والأحكام المعتمدة من قبل هيئة السوق المالية. سيتم تطبيق تحصيل الزكاة على مالكي الوحدات في الصندوق.

خلال السنة الحالية، سيقوم مدير الصندوق بتقديم إقرار معلومات الزكاة في الوقت المناسب.

صندوق الراجحي المتوازن  
(صندوق استثماري مفتوح)  
مدار من قبل شركة الراجحي المالية  
ايضاحات حول القوائم المالية  
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٢٥  
(المبالغ بـ \$)

٥. النقد وما في حكمه

يتكون النقد وما في حكمه من الأرصدة لدى البنوك لدى شركة الراجحي المصرفية للاستثمار ("المصرف"), الشركة الأم لمدير الصندوق. بالإضافة إلى ذلك، تتكون هذه الأرصدة أيضاً من نقد تم إيداعه لدى شركة البلاد للاستثمار (أمين الحفظ) لشراء وبيع سندات استثمار.

٣١ ديسمبر ٢٠٢٤	٣١ ديسمبر ٢٠٢٥	
٢,٧٧٦,٥٧٩	١,١٨٧,٨٦٣	أرصدة لدى البنوك - حساب جاري
٦٥١	٣,٠٦٦	نقد مع أمين الحفظ
<u>٢,٧٧٧,٢٣٠</u>	<u>١,١٩٠,٩٢٩</u>	

٦. الاستثمارات المقاسة بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة

فيما يلي مكونات محفظة استثمارات الصندوق:

٣١ ديسمبر ٢٠٢٥			
الربح (الخسارة) غير المحقة (\$)	نسبة القيمة العادلة	القيمة العادلة (\$)	التكلفة (\$)
(٢,٣٥٥,٤٥٣)	%٢,٩٤	١١,١٨٨,٦٣٤	١٣,٥٤٤,٠٨٧
٢٣,٧٣٨,٨٤٠	%٩٧,٠٦	٣٦٩,٢٢٧,٩٦٠	٣٤٥,٤٨٩,١٢٠
<u>٢١,٣٨٣,٣٨٧</u>	<u>%١٠٠,٠٠</u>	<u>٣٨٠,٤١٦,٥٩٤</u>	<u>٣٥٩,٠٣٣,٢٠٧</u>

الاستثمارات  
سندات حقوق الملكية (ايضاح ٦,٢)  
استثمار في صناديق استثمارية (ايضاح ٦,٣)  
الإجمالي

٣١ ديسمبر ٢٠٢٤			
الربح (الخسارة) غير المحقة (\$)	نسبة القيمة العادلة	القيمة العادلة (\$)	التكلفة (\$)
(١,١٨٠,٢٧٦)	%٣,٣٥	١٢,٣٦٣,٨١١	١٣,٥٤٤,٠٨٧
٢٧,٠٣٣,٣٧٦	%٩٦,٦٥	٣٥٦,٣٦٢,٧٩٨	٣٢٩,٣٢٩,٤٢٢
<u>٢٥,٨٥٣,١٠٠</u>	<u>%١٠٠,٠٠</u>	<u>٣٦٨,٧٢٦,٦٠٩</u>	<u>٣٤٢,٨٧٣,٥٠٩</u>

الاستثمارات  
سندات حقوق الملكية (ايضاح ٦,٢)  
استثمار في صناديق استثمارية (ايضاح ٦,٣)  
الإجمالي

٦,١ فيما الحركة في الربح/(الخسارة) غير المحقق من إعادة قياس الاستثمار بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة:

٣١ ديسمبر ٢٠٢٤	٣١ ديسمبر ٢٠٢٥	
٣٦٨,٧٢٦,٦٠٩	٣٨٠,٤١٦,٥٩٤	القيمة العادلة كما في ٣١ ديسمبر
(٣٤٢,٨٧٣,٥٠٩)	(٣٥٩,٠٣٣,٢٠٧)	التكلفة كما في ٣١ ديسمبر
٢٥,٨٥٣,١٠٠	٢١,٣٨٣,٣٨٧	الربح غير المحقق كما في ٣١ ديسمبر
(٢٣,٥٧٣,٤٥٣)	(٢٥,٨٥٣,١٠٠)	الربح غير المحقق كما في ١ يناير
<u>٢,٢٧٩,٦٤٧</u>	<u>(٤,٤٦٩,٧١٣)</u>	(الخسارة) / الربح غير المحقق للسنة

صندوق الراجحي المتوازن  
(صندوق استثماري مفتوح)  
مدار من قبل شركة الراجحي المالية  
ايضاحات حول القوائم المالية  
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٢٥  
(المبالغ بـ  $\text{١٠٠٠}$ )

٦. الاستثمارات المقاسة بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة (تتمة)

٦,٢ فيما يلي مكونات محفظة استثمارات الصندوق في الأوراق المالية للأسهم على مستوى القطاع:

٣١ ديسمبر ٢٠٢٥			
الربح/(الخسارة) غير المحققة ( $\text{١٠٠٠}$ )	نسبة القيمة العادلة	القيمة العادلة ( $\text{١٠٠٠}$ )	التكلفة ( $\text{١٠٠٠}$ )
(٢,٣٥٥,٤٥٣)	%١٠٠	١١,١٨٨,٦٣٤	١٣,٥٤٤,٠٨٧
(٢,٣٥٥,٤٥٣)	%١٠٠	١١,١٨٨,٦٣٤	١٣,٥٤٤,٠٨٧
<b>الاستثمارات (حسب القطاعات)</b>			
			العقارات
			الإجمالي

٣١ ديسمبر ٢٠٢٤			
الربح/(الخسارة) غير المحققة ( $\text{١٠٠٠}$ )	نسبة القيمة العادلة	القيمة العادلة ( $\text{١٠٠٠}$ )	التكلفة ( $\text{١٠٠٠}$ )
(١,١٨٠,٢٧٦)	%١٠٠	١٢,٣٦٣,٨١١	١٣,٥٤٤,٠٨٧
(١,١٨٠,٢٧٦)	%١٠٠	١٢,٣٦٣,٨١١	١٣,٥٤٤,٠٨٧
<b>الاستثمارات (حسب القطاعات)</b>			
			العقارات
			الإجمالي

٦,٣ فيما يلي مكونات محفظة استثمارات الصندوق في وحدات صناديق الاستثمار:

٣١ ديسمبر ٢٠٢٥			
الربح/(الخسارة) غير المحققة ( $\text{١٠٠٠}$ )	% نسبة القيمة العادلة	القيمة العادلة ( $\text{١٠٠٠}$ )	التكلفة ( $\text{١٠٠٠}$ )
١٢,٣٦٥,١١١	٤٨,٧٨	١٨٠,٠٩١,٦٩٧	١٦٧,٧٢٦,٥٨٦
٣,٧١١,٨٣٠	١٠,٩١	٤٠,٢٨٧,٠٩٣	٣٦,٥٧٥,٢٦٣
٤,٧٤٦,٧٥٠	٧,٧٣	٢٨,٥٢٨,٣٣٣	٢٣,٧٨١,٥٨٢
٥,٣١٥,٧٠٤	٧,٠٣	٢٥,٩٥٢,٤١٩	٢٠,٦٣٦,٧١٥
(٤١٣,٦٠٧)	١,٠٨	٣,٩٧٢,٤١٩	٤,٣٨٦,٠٢٦
٣,١٢٠,٣٤٦	٤,٣٠	١٥,٨٧١,٠٢٨	١٢,٧٥٠,٦٨١
(٢,٠٦٤,٨٠١)	٥,٣٧	١٩,٨٢٠,٤٢١	٢١,٨٨٥,٢٢٢
١٥٠,٠٠٩	٤,١٥	١٥,٣٢٠,٠٠٩	١٥,١٧٠,٠٠٠
(٤٠,٨٣٧)	١,٤٩	٥,٥٠٩,١٦٣	٥,٥٥٠,٠٠٠
(٢٠٧,٨٥٦)	١,٢٨	٤,٧٢٧,١٤٤	٤,٩٣٥,٠٠٠
٣,٣٧٥	٠,٥٧	٢,٠٩٩,٨٣٥	٢,٠٩٦,٤٦٠
(٣٤٦,٠١٦)	١,١٧	٤,٣٢٣,٢٤٩	٤,٦٦٩,٢٦٥
١٧٨,٨٠٤	٠,٢٢	٨١٨,٦١٨	٦٣٩,٨١٤
٥٩,٩٩٠	٠,٢٠	٧٤٩,٩٩٠	٦٩٠,٠٠٠
١٣,٤٥٢	٠,٠٢	٥٧,٤٦٤	٤٤,٠١٢
١٤,٠٩٤	٠,٠١	٢٦,١٤٣	١٢,٠٤٩
٣,٢٦٤	٠,٨٧	٣,٢٠٣,٥٣٤	٣,٢٠٠,٢٧٠
(١,٤٤٩,٤١٦)	٣,٥٢	١٣,٠١٠,٧٥٨	١٤,٤٦٠,١٧٥
(١,٤٢١,٣٥٨)	١,٣٢	٤,٨٥٨,٦٤٣	٦,٢٨٠,٠٠٠
٢٣,٧٣٨,٨٣٨	%١٠٠,٠٠	٣٦٩,٢٢٧,٩٦٠	٣٤٥,٤٨٩,١٢٠

\* صندوق مدار بواسطة مدير الصندوق.

صندوق الراجحي المتوازن  
(صندوق استثماري مفتوح)  
مدار من قبل شركة الراجحي المالية  
ايضاحات حول القوائم المالية  
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٢٥  
(المبالغ بـ  $\text{ﷲ}$ )

٦. الاستثمارات المقاسة بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة (تتمة)

٣١ ديسمبر ٢٠٢٤			
الربح/(الخسارة) غير المحققة ( $\text{ﷲ}$ )	نسبة القيمة القيمة	القيمة العادلة ( $\text{ﷲ}$ )	التكلفة ( $\text{ﷲ}$ )
٣,٤٨٦,٢٠١	٤٩,٦٦	١٧٦,٩٢٨,٤٢٨	١٧٣,٤٤٢,٢٢٧
٣,٠٧٩,٥٥٤	٩,٢٣	٣٢,٩٠٢,٩١٩	٢٩,٨٢٣,٣٦٥
٩,٠٢٤,١٤٣	٧,٩١	٢٨,١٨٨,١٠٩	١٩,١٦٣,٩٦٦
٤,١٨٦,٨٣٠	٦,٩٧	٢٤,٨٢٣,٥٤٥	٢٠,٦٣٦,٧١٥
١,٧٤٢,٦٧٠	٦,١٣	٢١,٨٤٢,٦٧٠	٢٠,١٠٠,٠٠٠
١,١٤٤,٧٦٦	٤,٢٨	١٥,٢٦٥,٧٦٦	١٤,١٢١,٠٠٠
٢,٣٠٣,٦١٨	٤,٢٢	١٥,٠٥٤,٢٩٩	١٢,٧٥٠,٦٨١
٨٥١,٤٥٥	٤,٠٢	١٤,٣٤٢,٧٨٧	١٣,٤٩١,٣٣٢
(٦٥,٩٢٤)	٢,٧٩	٩,٩٣٤,٠٧٦	١٠,٠٠٠,٠٠٠
٢,٥٠٨	١,٥٦	٥,٥٥٢,٥٠٨	٥,٥٥٠,٠٠٠
٦٤١,٠٤٧	١,٢٨	٤,٥٧٦,٠٤٧	٣,٩٣٥,٠٠٠
-	٠,٩٥	٣,٤٠٠,٠٠٠	٣,٤٠٠,٠٠٠
٣١٧,٢٥٣	٠,٥٢	١,٨٤٦,٥١٨	١,٥٢٩,٢٦٥
٢٤٩,٢٦٧	٠,٢٥	٨٨٩,٠٨١	٦٣٩,٨١٤
٣٢,٤١٣	٠,٢٠	٧٢٢,٤١٣	٦٩٠,٠٠٠
٢٠,٦٧٢	٠,٠٢	٦٤,٦٨٢	٤٤,٠١٠
١٦,٩٠٣	٠,٠١	٢٨,٩٥٠	١٢,٠٤٧
٢٧,٠٣٣,٣٧٦	١٠٠,٠٠	٣٥٦,٣٦٢,٧٩٨	٣٢٩,٣٢٩,٤٢٢

استثمار في صناديق

صندوق الراجحي للعوائد\*  
صندوق الراجحي للدخار والسيولة - ريال سعودي\*  
صندوق الراجحي للأسهم السعودية\*  
صندوق الراجحي للدخار والسيولة - دولار أمريكي\*  
صندوق الراجحي الخاص ٥\*  
صندوق الراجحي للشركات المتوسطة والصغيرة\*  
صندوق الراجحي للصبوك\*  
صندوق الراجحي المرن للأسهم السعودية\*  
صندوق الراجحي لتوزيعات الصبوك المستدامة\*  
صندوق الراجحي لتوزيعات الشهرية ٢\*  
صندوق الراجحي للانضمام للمؤشرات\*  
صندوق الراجحي للتمويل الغير مباشر\*  
صندوق الراجحي للنشط\*  
صندوق الراجحي لأسواق الأسهم العربية\*  
صندوق الراجحي للدخار المطور\*  
صندوق الراجحي للنمو والتوزيعات\*  
صندوق الراجحي للأسهم الخليجية\*  
الإجمالي

\* صندوق مدار بواسطة مدير الصندوق.

٧. مصاريف مستحقة

٣١ ديسمبر ٢٠٢٤	٣١ ديسمبر ٢٠٢٥	
٦٠,٠٠٠	٦٠,٠٠٠	أتعاب مجلس إدارة الصندوق
٢٠,٧٠٠	٢٨,٧٥٠	أتعاب مهنية
١٦,١٠٠	١٦,١٠٠	أتعاب استشارات زكاة
٢٦,٧٩١	٢٩,٠٣٢	إيرادات أخرى
١٢٣,٥٩١	١٣٣,٨٨٢	

٨. مصاريف أخرى

٣١ ديسمبر ٢٠٢٤	٣١ ديسمبر ٢٠٢٥	
٥١,٥٣٩	٦٠,٠٠٠	أتعاب مجلس إدارة الصندوق
١٦,١٠٠	١٥,٠٦٣	أتعاب استشارات زكاة
٧,٥٠٠	٧,٥٠٠	رسوم هيئة السوق المالية
٦,٨٥٣	٦,٤٩٩	إيرادات أخرى
٨١,٩٩٢	٨٩,٠٦٢	

صندوق الراجحي المتوازن  
(صندوق استثماري مفتوح)  
مدار من قبل شركة الراجحي المالية  
إيضاحات حول القوائم المالية  
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٢٥  
(المبالغ بـ  $\text{ر.س.}$ )

٩. معاملات مع جهات ذات علاقة

تشتمل الجهات ذات العلاقة بالصندوق على البنك ومدير الصندوق ومجلس إدارة الصندوق وصناديق أخرى يديرها مدير الصندوق. في سياق الأعمال الاعتيادية، يتعامل الصندوق مع جهات ذات علاقة.

إضافة للمعاملات المفصّل عنها في هذه القوائم المالية، فيما يلي المعاملات مع الجهات ذات العلاقة للسنوات المنتهية في ٣١ ديسمبر والأرصدة ذات العلاقة كما في ٣١ ديسمبر:

الجهة ذات العلاقة	طبيعة المعاملة	المعاملات للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر	الرصيد كما في ٣١ ديسمبر
مجلس إدارة الصندوق	أتعاب مجلس إدارة الصندوق	٢٠٢٥	٢٠٢٥
		٢٠٢٤	٢٠٢٤
		٥١,٥٣٩	٦٠,٠٠٠
		٦٠,٠٠٠	٦٠,٠٠٠

١٠. القيمة العادلة للأدوات المالية

يقيس الصندوق بعض الأدوات المالية بالقيمة العادلة في تاريخ كل قائمة مركز مالي.

القيمة العادلة هي السعر الذي سيتم استلامه لبيع أصل أو دفعه لنقل التزام في معاملة منظمة بين المشاركين في السوق في تاريخ القياس. ويتم تحديد قياس القيمة العادلة بناء على افتراضات بإجراء معاملة بيع الأصل أو تحويل المطلوب إما:

- في السوق الرئيسية للأصل أو الالتزام.
- في ظل عدم وجود السوق الرئيسية، في أكثر الأسواق منفعة للأصل أو الالتزام.

نماذج التقييم

يتم تحديد القيمة العادلة للأدوات المالية المتداولة في الأسواق النشطة بناءً على أسعار مستمدة مباشرة من البورصة التي يتم فيها تداول هذه الأدوات، أو من وسيط يُقدّم سعرًا مُعلّنًا غير مُعدل من سوق نشطة لأدوات مماثلة.

وفيما يخص الأدوات المالية التي يتم تداولها بشكل غير متكرر وتتميز بشفافية سعرية محدودة، فإن تحديد القيمة العادلة يكون أقل موضوعية، ويتطلب درجات متفاوتة من التقدير بناءً على السيولة، وعدم اليقين في عوامل السوق، وافتراضات التسعير، والمخاطر الأخرى التي تؤثر على الأداة المعنية.

يقيس الصندوق القيم العادلة باستخدام التسلسل الهرمي التالي للقيمة العادلة الذي يعكس أهمية المدخلات المستخدمة في إجراء القياسات:

المستوى ١: مدخلات المستوى ١ هي أسعار معلنة (غير معدلة) في أسواق نشطة لأدوات مطابقة.

المستوى ٢: المدخلات بخلاف الأسعار المدرجة في المستوى ١ يُمكن لرصدها بشكل مباشر (أي كأسعار) أو غير مباشر (أي مشتقة من الأسعار). تشمل هذه الفئة الأدوات التي يتم تقييمها باستخدام أسعار السوق المعلنة في الأسواق النشطة للأدوات المماثلة، والأسعار المعلنة للأدوات المتطابقة أو المماثلة في الأسواق التي تعتبر أقل نشاطًا، أو أساليب التقييم الأخرى التي يمكن فيها ملاحظة جميع المدخلات المهمة بشكل مباشر أو غير مباشر من بيانات السوق.

المستوى ٣: المدخلات غير القابلة للملاحظة. تشمل هذه الفئة جميع الأدوات المالية التي يتضمن أسلوب تقييمها مدخلات غير مستندة إلى بيانات قابلة للملاحظة، وتؤثر هذه المدخلات غير القابلة للملاحظة تأثيرًا كبيرًا على تقييم الأداة. وتشمل هذه الفئة أيضًا الأدوات المالية التي يتم تقييمها بناءً على أسعار أدوات مماثلة، ولكنها تتطلب تعديلات أو افتراضات جوهرية غير قابلة للملاحظة لعكس الاختلافات بين الأدوات.

صندوق الراجحي المتوازن  
(صندوق استثماري مفتوح)  
مدار من قبل شركة الراجحي المالية  
ايضاحات حول القوائم المالية  
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٢٥  
(المبالغ بـ  $\text{ع.م.}$ )

١٠. القيمة العادلة للأدوات المالية (تتمة)

نماذج التقييم (تتمة)

يحدد الصندوق القيمة العادلة للسندات التي يتم تداولها في سوق أسهم بآخر أسعارها المسجلة. إلى الحد الذي يتم فيه تداول الأوراق المالية للأسهم بفعالية وعدم تطبيق تعديلات التقييم، يتم تصنيفها ضمن المستوى ١ من التسلسل الهرمي للقيمة العادلة. بالنسبة لصافي القيمة الموجودات للصناديق الاستثمارية المفتوحة غير المتداولة، يتم تصنيفها ضمن المستوى ٢ من التسلسل الهرمي للقيمة العادلة.

التسلسل الهرمي للقيمة العادلة - الأدوات المالية المقاسة بالقيمة العادلة

يحلل الجدول التالي الأدوات المالية المقاسة بالقيمة العادلة في تاريخ التقرير حسب المستوى في التسلسل الهرمي للقيمة العادلة الذي يتم فيه تصنيف قياس القيمة العادلة. تستند المبالغ إلى القيم المثبتة في قائمة المركز المالي. كل قياسات القيمة العادلة التالية متكررة.

٣١ ديسمبر ٢٠٢٥				
القيمة الدفترية	المستوى ١	المستوى ٢	المستوى ٣	الإجمالي
الاستثمارات المقاسة بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة	١١,١٨٨,٦٣٤	٣٦٩,٢٢٧,٩٦٠	-	٣٨٠,٤١٦,٥٩٤
الإجمالي	١١,١٨٨,٦٣٤	٣٦٩,٢٢٧,٩٥٦٠	-	٣٨٠,٤١٦,٥٩٤
٣١ ديسمبر ٢٠٢٤				
القيمة الدفترية	المستوى ١	المستوى ٢	المستوى ٣	الإجمالي
الاستثمارات المقاسة بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة	١٢,٣٦٣,٨١١	٣٥٦,٣٦٢,٧٩٨	-	٣٦٨,٧٢٦,٦٠٩
الإجمالي	١٢,٣٦٣,٨١١	٣٥٦,٣٦٢,٧٩٨	-	٣٦٨,٧٢٦,٦٠٩

لم تتم أي تحويلات خلال السنة بين مستويات التسلسل الهرمي للقيمة العادلة.

تعتبر الأدوات المالية الأخرى مثل النقد وما في حكمه وتوزيعات الأرباح المستحقة والمستحق إلى مالكي الوحدات على حساب الاسترداد والمصروفات المستحقة موجودات مالية ومطلوبات مالية قصيرة الأجل تقارب قيمتها الدفترية للقيمة العادلة، بسبب طبيعتها قصيرة الأجل والجودة الائتمانية المرتفعة للأطراف المقابلة. يتم تصنيف النقد وما في حكمه ضمن المستوى ١، بينما يتم تصنيف الموجودات والمطلوبات المالية المتبقية ضمن المستوى ٣.

صندوق الراجحي المتوازن  
(صندوق استثماري مفتوح)  
مدار من قبل شركة الراجحي المالية  
ايضاحات حول القوائم المالية  
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٢٥  
(المبالغ بـ  $\text{ع.م.}$ )

١١. تصنيف الموجودات المالية والمطلوبات المالية

٣١ ديسمبر ٢٠٢٥		٣١ ديسمبر ٢٠٢٤	
القيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة	التكلفة المطفأة	القيمة العادلة من الربح أو الخسارة	التكلفة المطفأة
-	١,١٩٠,٩٢٩	-	٢,٧٧٧,٢٣٠
٣٨٠,٤١٦,٥٩٣	-	٣٦٨,٧٢٦,٦٠٩	-
-	٣٥٠,٨٥٢	-	٦٥,٩٨٩
٣٨٠,٤١٦,٥٩٣	١,٥٤١,٧٨١	٣٦٨,٧٢٦,٦٠٩	٢,٨٤٣,٢١٩
<b>الموجودات المالية</b>		<b>الموجودات المالية</b>	
النقد وما في حكمه		النقد وما في حكمه	
الاستثمارات		الاستثمارات	
توزيعات الأرباح المستحقة		توزيعات الأرباح المستحقة	
<b>مجموع الموجودات</b>		<b>مجموع الموجودات</b>	
<b>المطلوبات المالية</b>		<b>المطلوبات المالية</b>	
مستحقة الدفع إلى مالكي الوحدات على حساب الاسترداد		مستحقة الدفع إلى مالكي الوحدات على حساب الاسترداد	
مصاريف مستحقة		مصاريف مستحقة	
<b>مجموع المطلوبات</b>		<b>مجموع المطلوبات</b>	
٣١ ديسمبر ٢٠٢٤		٣١ ديسمبر ٢٠٢٤	
<b>المطلوبات المالية</b>		<b>المطلوبات المالية</b>	
النقد وما في حكمه		النقد وما في حكمه	
الاستثمارات		الاستثمارات	
توزيعات الأرباح المستحقة		توزيعات الأرباح المستحقة	
<b>مجموع الموجودات</b>		<b>مجموع الموجودات</b>	
<b>المطلوبات المالية</b>		<b>المطلوبات المالية</b>	
مستحقة الدفع إلى مالكي الوحدات على حساب الاسترداد		مستحقة الدفع إلى مالكي الوحدات على حساب الاسترداد	
مصاريف مستحقة		مصاريف مستحقة	
<b>مجموع المطلوبات</b>		<b>مجموع المطلوبات</b>	

١٢. تحليل استحقاق الموجودات والمطلوبات

يعرض الجدول أدناه تحليلاً للموجودات والمطلوبات وفقاً للتاريخ المتوقع لاستردادها أو تسويتها:

الإجمالي	بعد ١٢ شهر	خلال ١٢ شهر
١,١٩٠,٩٢٩	-	١,١٩٠,٩٢٩
٣٨٠,٤١٦,٥٩٤	-	٣٨٠,٤١٦,٥٩٤
٣٥٠,٨٥٢	-	٣٥٠,٨٥٢
٣٨١,٩٥٨,٣٧٥	-	٣٨١,٩٥٨,٣٧٥
<b>الموجودات</b>		
النقد وما في حكمه		
الاستثمارات المقاسة بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة		
توزيعات الأرباح المستحقة		
<b>مجموع الموجودات</b>		
<b>المطلوبات</b>		
مستحقة الدفع إلى مالكي الوحدات على حساب الاسترداد		
مصاريف مستحقة		
<b>إجمالي المطلوبات</b>		
٧٨٠,٩٤٢	-	٧٨٠,٩٤٢
١٣٣,٨٨٢	-	١٣٣,٨٨٢
٩١٤,٨٢٤	-	٩١٤,٨٢٤

صندوق الراجحي المتوازن  
(صندوق استثماري مفتوح)  
مدار من قبل شركة الراجحي المالية  
ايضاحات حول القوائم المالية  
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٢٥  
(المبالغ بـ  $\text{ر.س.}$ )

١٢. تحليل استحقاق الموجودات والمطلوبات (تمة)

الإجمالي	بعد ١٢ شهر	خلال ١٢ شهر	
			كما في ٣١ ديسمبر ٢٠٢٤
			الموجودات
٢,٧٧٧,٢٣٠	-	٢,٧٧٧,٢٣٠	النقد وما في حكمه
			الاستثمارات المقاسة بالقيمة العادلة من خلال
٣٦٨,٧٢٦,٦٠٩	-	٣٦٨,٧٢٦,٦٠٩	الربح أو الخسارة
٦٥,٩٨٩	-	٦٥,٩٨٩	توزيعات الأرباح المستحقة
٣٧١,٥٦٩,٨٢٨	-	٣٧١,٥٦٩,٨٢٨	مجموع الموجودات
			المطلوبات
			مستحقة الدفع إلى مالكي الوحدات على حساب
٢٤٥,٥٦٢	-	٢٤٥,٥٦٢	الاسترداد
١٢٣,٥٩١	-	١٢٣,٥٩١	مصاريف مستحقة
٣٦٩,١٥٣	-	٣٦٩,١٥٣	إجمالي المطلوبات

١٣. سياسات إدارة المخاطر

يتعرض الصندوق للمخاطر التالية نتيجة استخدامه للأدوات المالية:

- مخاطر الائتمان؛
- مخاطر السيولة؛
- مخاطر السوق؛ و
- المخاطر التشغيلية

يعرض هذا الإيضاح معلومات حول أهداف وسياسات وعمليات الصندوق بهدف قياس وإدارة المخاطر بالإضافة إلى إدارة رأس مال الصندوق.

#### إطار عمل إدارة المخاطر

يحتفظ الصندوق بمراكز في أدوات مالية غير مشتقة وفقاً لاستراتيجيته لإدارة الاستثمار. تتألف محفظة استثمارات الصندوق من الصناديق الاستثمارية.

يتمتع مدير الصندوق بصلاحيات تقديرية لإدارة الموجودات بما يتماشى مع أهداف الصندوق الاستثمارية. يراقب مجلس إدارة الصندوق مدى الالتزام بتوزيعات الموجودات المستهدفة وتكوين المحفظة.

في حال انحراف المحفظة عن توزيعات الموجودات المستهدفة، يلتزم مدير الصندوق باتخاذ الإجراءات اللازمة لإعادة توازن المحفظة بما يتماشى مع الأهداف المحددة، وذلك ضمن الأطر الزمنية المقررة. يستخدم الصندوق أساليب مختلفة لقياس وإدارة مختلف أنواع المخاطر التي يتعرض لها؛ وفيما يلي شرح هذه الأساليب.

#### مخاطر الائتمان

إن مخاطر الائتمان هي المخاطر الناتجة عن تقصير طرف ما في الوفاء بالتزاماته، مما يؤدي إلى تكبيد الطرف الآخر خسارة مالية.

يتعرض الصندوق لمخاطر الائتمان على النقد وما في حكمه وتوزيعات الأرباح المستحقة. يسعى مدير الصندوق إلى الحد من مخاطر الائتمان عن طريق مراقبة التعرض لمخاطر الائتمان والتعامل فقط مع أطراف مقابلة ذات سمعة جيدة.

تتمثل سياسة الصندوق فيما يتعلق بمخاطر الائتمان في تقليل تعرضه للأطراف المقابلة التي يُنظر إليها على أنها ذات مخاطر تعثر أعلى، وذلك بالتعامل فقط مع الأطراف التي تستوفي معايير ائتمانية محددة.

صندوق الراجحي المتوازن  
(صندوق استثماري مفتوح)  
مدار من قبل شركة الراجحي المالية  
ايضاحات حول القوائم المالية  
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٢٥  
(المبالغ بـ  $\text{ر.س.}$ )

١٣. سياسات إدارة المخاطر (تتمة)

مخاطر الائتمان (تتمة)

يراقب مدير الصندوق مخاطر الائتمان بانتظام لضمان توافقها مع المبادئ التوجيهية الاستثمارية لمجلس إدارة الصندوق.

يعرض الجدول أدناه الحد الأقصى للتعرض لمخاطر الائتمان لمكونات قائمة المركز المالي:

٣١ ديسمبر ٢٠٢٤	٣١ ديسمبر ٢٠٢٥	
٢,٧٧٧,٢٣٠	١,١٩٠,٩٢٩	النقد وما في حكمه
٦٥,٩٨٩	٣٥٠,٨٥٢	توزيعات الأرباح المستحقة
٢,٨٤٣,٢١٩	١,٥٤١,٧٨١	إجمالي التعرض لمخاطر الائتمان

لا يمتلك الصندوق آلية تصنيف داخلية رسمية. يتم إدارة مخاطر الائتمان. والسيطرة عليها من خلال مراقبة التعرض لمخاطر الائتمان، تحديد المعاملات مع أطراف محددين، والاستمرار في تقييم الأنشطة الائتمانية مع الأطراف المقابلة. يتم إدارة مخاطر الائتمان عمومًا بناءً على التصنيفات الائتمانية الخارجية للأطراف المقابلة.

مخصص الانخفاض في القيمة

يوجد لدى الصندوق استثمارات فقط في أدوات مصنفة بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة، لذلك، لم يتم تسجيل مخصص للانخفاض في قيمة هذه الاستثمارات في هذه القوائم المالية. بالإضافة إلى ذلك، يكون النقد وما في حكمه وتوزيعات الأرباح المستحقة بشكل رئيسي لدى أطراف أخرى ذات تصنيف ائتماني "A"، وبالتالي فإن تأثير الخسائر الائتمانية المتوقعة غير جوهري على القوائم المالية. لذلك، لم يتم تسجيل مخصص انخفاض في القيمة في هذه القوائم المالية.

مخاطر السيولة

مخاطر السيولة هي المخاطر المتمثلة في تعرض الصندوق لصعوبات في الحصول على التمويل اللازم للوفاء بالتزامات مرتبطة بملوبات مالية.

تنص شروط وأحكام الصندوق على اشتراكات واستردادات الوحدات طوال الأسبوع وبالتالي فهو معرض لمخاطر السيولة للوفاء بطلبات استرداد مالكي الوحدات في أي وقت. كما في ٣١ ديسمبر ٢٠٢٥ و ٣١ ديسمبر ٢٠٢٤، يعتبر النقد وما في حكمه وتوزيعات الأرباح المستحقة والاستثمارات المقاسة بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة الخاصة بالصندوق قابلة للتحقق خلال فترة زمنية قصيرة. يراقب مدير الصندوق متطلبات السيولة على أساس منتظم كما يسعى للتأكد من توفر التمويل للوفاء بالتزامات حيثما تنشأ.

فيما يلي سجل الاستحقاق التعاقدى للموجودات المالية والمطلوبات المالية للصندوق:

لا يوجد لها موعد استحقاق		موجودات		مطلوبات	
الإجمالي	ثابت	بعد ١٢ شهر	خلال ١٢ شهر	بعد ١٢ شهر	خلال ١٢ شهر
					كما في ٣١ ديسمبر ٢٠٢٥
١,١٩٠,٩٢٩	١,١٩٠,٩٢٩	-	-	-	النقد وما في حكمه
٣٨٠,٤١٦,٥٩٤	٣٨٠,٤١٦,٥٩٤	-	-	-	الاستثمارات المقاسة بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة
٣٥٠,٨٥٢	-	-	٣٥٠,٨٥٢	-	توزيعات الأرباح المستحقة
٣٨١,٩٥٨,٣٧٥	٣٨١,٦٠٧,٥٢٣	-	٣٥٠,٨٥٢	-	مجموع الموجودات المالية
٧٨٠,٩٤٢	-	-	٧٨٠,٩٤٢	-	مستحقة الدفع إلى مالكي الوحدات على حساب الاسترداد
١٣٣,٨٨٢	-	-	١٣٣,٨٨٢	-	مصاريق مستحقة
٩١٤,٨٢٤	-	-	٩١٤,٨٢٤	-	مجموع المطلوبات المالية

صندوق الراجحي المتوازن  
(صندوق استثماري مفتوح)  
مدار من قبل شركة الراجحي المالية  
ايضاحات حول القوائم المالية  
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٢٥  
(المبالغ بـ  $\text{١٠٠٠}$ )

١٣. سياسات إدارة المخاطر (تتمة)

لا يوجد لها موعد الإجمالي	استحقاق ثابت	بعد ١٢ شهر	خلال ١٢ شهر	
٢,٧٧٧,٢٣٠	٢,٧٧٧,٢٣٠	-	-	كما في ٣١ ديسمبر ٢٠٢٤
				النقد وما في حكمه
٣٦٨,٧٢٦,٦٠٩	٣٦٨,٧٢٦,٦٠٩	-	-	الاستثمارات المقاسة بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة
٦٥,٩٨٩	-	-	٦٥,٩٨٩	توزيعات الأرباح المستحقة
٣٧١,٥٦٩,٨٢٨	٣٧١,٥٠٣,٨٣٩	-	٦٥,٩٨٩	مجموع الموجودات المالية
٢٤٥,٥٦٢	-	-	٢٤٥,٥٦٢	مستحقة الدفع إلى مالكي الوحدات على حساب الاسترداد
١٢٣,٥٩١	-	-	١٢٣,٥٩١	مصاريق مستحقة
٣٦٩,١٥٣	-	-	٣٦٩,١٥٣	مجموع المطلوبات المالية

مخاطر السوق

تتمثل مخاطر السوق في مخاطر التأثير المحتمل للتغيرات في أسعار السوق مثل مخاطر العملات الأجنبية ومخاطر معدلات العمولة الخاصة ومخاطر الأسعار الأخرى على إيرادات الصندوق أو القيمة العادلة لمملكته في الأدوات المالية.

تستند استراتيجية الصندوق لإدارة مخاطر السوق إلى أهدافه الاستثمارية وفقاً لشروطه وأحكامه. يتولى مدير الاستثمار إدارة مخاطر السوق للصندوق بشكل دوري وفقاً للسياسات والإجراءات المعتمدة. كما يراقب مدير الصندوق مراكز الصندوق في السوق بشكل دوري.

مخاطر الأسعار الأخرى

تتمثل مخاطر الأسعار الأخرى في خطر تقلب قيمة الأدوات المالية بسبب التغيرات في أسعار السوق.

يتعرض الصندوق لمخاطر الأسعار الأخرى الناشئة عن حالات عدم اليقين في الأسعار المستقبلية.

يحدد الجدول أدناه التأثير على صافي الموجودات (حقوق الملكية) العائدة لمالكي الوحدات الذي يتمثل في الانخفاض / الارتفاع المحتمل بشكل معقول في أسعار السوق الفردية بواقع ١٠٪ في تاريخ التقرير. يفترض التحليل بقاء جميع المتغيرات الأخرى، وتحديداً العمولة، ثابتة.

٣١ ديسمبر ٢٠٢٤	٣١ ديسمبر ٢٠٢٥	
٣٦,٨٧٢,٦٦١ + ٩,٩٣٪	٣٨,٠٤١,٦٥٩ + ٩,٩٨٪	التأثير على صافي الموجودات (حقوق الملكية) العائدة لمالكي
(٣٦,٨٧٢,٦٦١) - ٩,٩٣٪	(٣٨,٠٤١,٦٥٩) - ٩,٩٨٪	الوحدات

مخاطر العملات

مخاطر صرف العملات هي مخاطر تقلب قيمة التدفقات النقدية المستقبلية لأداة مالية بسبب التغيرات في أسعار صرف العملات الأجنبية وتنشأ هذه المخاطر عن الأدوات المالية المقومة بعملات أجنبية.

يتم إجراء جميع معاملات الصندوق بالريال السعودي والدولار الأمريكي. ونظرًا لانخفاض تقلبات أسعار صرف هاتين العملتين مقارنة بالريال السعودي، فإن مخاطر الخسائر الناتجة عن تقلبات أسعار الصرف ضئيلة للغاية.

١٣. سياسات إدارة المخاطر (تمة)

#### المخاطر التشغيلية

المخاطر التشغيلية هي مخاطر الخسارة المباشرة وغير المباشرة التي قد تنتج عن أسباب متنوعة مرتبطة بعمليات الصندوق والتقنيات المستخدمة والبنية التحتية التي تدعم أنشطة الصندوق مع الأدوات المالية سواء داخلياً في الصندوق أو خارجياً على مستوى مقدم الخدمات للصندوق وعوامل خارجية أخرى بخلاف مخاطر الائتمان ومخاطر السوق ومخاطر السيولة مثل تلك التي تنتج عن المتطلبات النظامية والتنظيمية والمعايير المتعارف عليها لسلوكيات إدارة الاستثمار.

إن هدف الصندوق هو إدارة المخاطر التشغيلية وذلك لتحقيق التوازن بين الحد من الخسائر المالية والأضرار التي قد تلحق بسمعته مع تحقيق أهدافه الاستثمارية من تحقيق العوائد من مالي الوحدات.

تقع المسؤولية الأساسية عن تطوير وتنفيذ ضوابط إدارة المخاطر التشغيلية على عاتق فريق إدارة المخاطر لدى مدير الصندوق. ويتم دعم هذه المسؤولية بوضع معيار شامل لإدارة المخاطر التشغيلية، يشمل الضوابط والإجراءات لدى مزودي الخدمات، وتحديد مستويات الخدمة معهم، وذلك في المجالات التالية:

- توثيق الضوابط والإجراءات الرقابية؛
- المتطلبات ل:
- الفصل المناسب بين المهام والوظائف والمسؤوليات المختلفة.
- تسوية المعاملات ومراقبتها.
- التقييم الدوري للمخاطر التشغيلية.
- مدى كفاية الضوابط والإجراءات لمعالجة المخاطر المحددة.
- الامتثال للمتطلبات التنظيمية والقانونية الأخرى.
- وضع خطط الطوارئ.
- التدريب والتطوير المهني.
- المعايير الأخلاقية والتجارية.
- تخفيف المخاطر، بما في ذلك التأمين إن كان فعالاً.

#### ١٤. الأحداث التي وقعت بعد تاريخ التقرير

لا توجد أحداث لاحقة لتاريخ التقرير تتطلب تعديلات أو إفصاح في القوائم المالية أو الإيضاحات المرفقة.

#### ١٥. آخر يوم للتقييم

اعتمدت هيئة السوق المالية في تعميمها الصادر بتاريخ ١٠ ربيع الآخر ١٤٣٩ هـ (الموافق ٢٨ ديسمبر ٢٠١٧ م) نهج صافي قيمة الموجودات الثنائي لصناديق الاستثمار. وفقاً للتعميم، سيتم تطبيق المعيار الدولي للتقرير المالي ٩ لأغراض المحاسبة والتقرير ولن يتأثر صافي قيمة موجودات التعامل حتى إشعار آخر.

آخر يوم تقييم للسنة كان ٣١ ديسمبر ٢٠٢٥ م ووفقاً لتعميم هيئة السوق المالية أعلاه، بلغ صافي قيمة موجودات التعامل (حقوق الملكية) في هذا اليوم ١٣,١٨  $\text{ع.م.}$  للوحدة (٣١ ديسمبر ٢٠٢٤ م: ١٣,١٣  $\text{ع.م.}$  للوحدة). إن صافي قيمة الموجودات (حقوق الملكية) وفقاً للمعايير الدولية للتقرير المالي للوحدة في ٣١ ديسمبر ٢٠٢٥ بلغ ١٣,١٨  $\text{ع.م.}$  للوحدة (٣١ ديسمبر ٢٠٢٤ م: ١٣,١٣  $\text{ع.م.}$  للوحدة). ظلت قيمة صافي الموجودات (حقوق الملكية) للوحدة وفقاً للمعايير الدولية للتقرير المالي وصافي موجودات التعامل (حقوق الملكية) للوحدة كما هي.

#### ١٦. أرقام المقارنة

تم إعادة تصنيف بعض أرقام الفترة السابقة للامتثال مع عرض الفترة الحالية.

#### ١٧. الموافقة على القوائم المالية

تمت الموافقة على هذه القوائم المالية من قبل مجلس إدارة الصندوق بتاريخ ٢٥ رمضان ١٤٤٧ هـ (الموافق ٢٥ مارس ٢٠٢٦ م).